



RAPPORT ANNUEL

CONSEIL COMMUNAUTAIRE
NDG

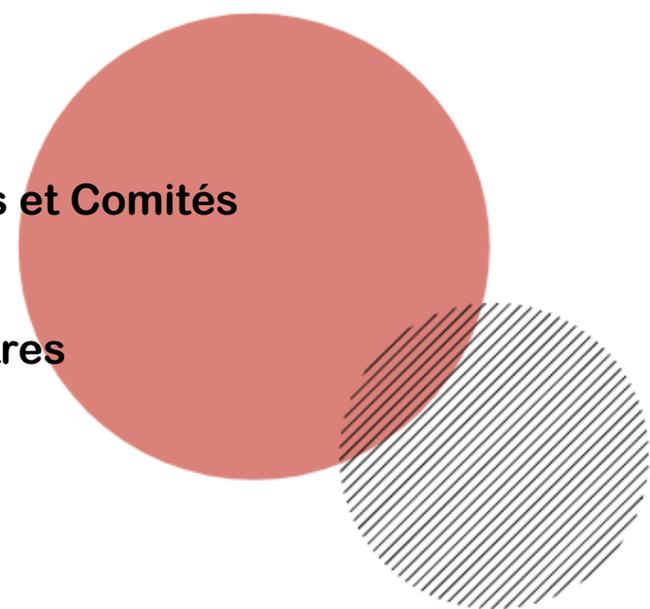
www.ndg.ca





TABLE DES MATIÈRES

3	Mission et Valeurs
4	Message de la Directrice générale
5-6	Message du Président
7	L'importance du bénévolat
7	Conseil d'administration
8	À propos de nous
9	Nos membres
10-11	Notre financement
12	Plan Stratégique
13	Comment travaillons-nous ?
14	Initiative collaborative des secteurs prioritaires
15-26	Concertation: Tables et Comités
28-31	Services
32-36	Mobilisation
37-38	Initiatives des Résidents
39-41	Annexe 1: Membres des Tables et Comités
42	Annexe 2: Bénévoles
43-48	Annexe 3: Activités et Rencontres
49	Annexe 4: Acronymes



Mission

Nous sommes une organisation créée par la communauté NDG qui écoute, mobilise, anime et agit. Nous encourageons les partenariats entre les résidents, les partenaires communautaires et les acteurs clés afin d'identifier et d'aborder les besoins et les questions émergentes afin de cultiver des stratégies et des solutions. En tant qu'alliés, nous existons pour l'ensemble de la communauté tout en soutenant et en renforçant les plus vulnérables et les plus isolés. Le Conseil communautaire de NDG s'efforce de créer une communauté socialement juste, inclusive et durable.

Valeurs

- Inclusivité, tolérance, représentativité (reflétant la communauté)
- Transparence
- la justice sociale, en mettant l'accent sur les populations vulnérables
- Autonomie des initiatives et projets communautaires
- Participation des citoyens à la prise de décision, y compris la consultation et la réflexion sur les valeurs de la collectivité.
- Croire en la capacité des individus et des organisations et soutenir cette capacité.
- Démocratie
- Une communauté forte



Message de la directrice générale

En janvier 2005, je suis venue au Conseil pour un entretien d'embauche, ce n'était qu'un travail à l'époque. J'étais loin de me douter que ce serait ma façon de m'intégrer dans la vraie vie au Canada ! Au cours des dernières années, j'ai créé ma famille canadienne d'amis et de partenaires à NDG, et attend avec impatience chaque jour de venir travailler au Conseil. Certains me disent que j'ai le travail le plus difficile - je me demande pourquoi ! - D'autres m'envient de travailler pour une communauté aussi dynamique et engagée.

Travailler pour une organisation de 77 ans avec une histoire aussi riche en développement communautaire est une grande responsabilité, et coordonner une Table de Quartier est un tout autre défi. Grâce à la Coalition Montréalaise des Tables de Quartier (CMTQ), j'ai appris comment chaque table est unique et reflète son quartier. Ce concept de rassemblement des résidents, des organismes, des institutions et des entreprises pour améliorer et maintenir la qualité de vie dans un quartier est propre à Montréal. Mais j'ai découvert que ce qui fait la particularité de NDG, c'est la participation de ses résidents, que nous continuons de nourrir en appuyant les initiatives qu'ils développent. NDG possède également plusieurs organisations solides qui travaillent dans la communauté depuis de nombreuses années, et nous continuons à collaborer et à travailler avec elles en tant que partenaires et en créant les espaces nécessaires pour que les groupes puissent travailler en réseau et en partenariat.

Un merci spécial à une équipe d'employés, de bénévoles, de membres du conseil d'administration et de partenaires - où chacun offre de leur temps, de leurs connaissances et de leur expérience. J'aimerais également exprimer ma sincère gratitude à nos généreux bailleurs de fonds qui ont aidé le Conseil à atteindre ses objectifs cette année.

Je tente de résumer en une seule page tous les changements vécus au sein du personnel et de souligner quelques projets, initiatives et réalisations, mais cette année, ce sera vraiment difficile ! Alors, je vous invite à découvrir ce qui s'est passé au Conseil cette année et à profiter de votre voyage à travers ce rapport et, si cela vous inspire, veuillez nous contacter pour vous impliquer directement avec le Conseil. N'oubliez pas de consulter continuellement notre site Web, un outil formidable par et pour notre communauté.

Halah Al-Ubaidi
Directrice générale

Message du président

Depuis ses humbles débuts en janvier 1942, le Conseil s'est efforcé non seulement d'aider les résidents dans le besoin, mais aussi d'être un guide inébranlable et d'appuyer les autres organismes et initiatives qui cherchent à s'établir dans la collectivité. Ce n'est pas une tâche simple, et nos efforts se poursuivent aujourd'hui - 77 ans plus tard - alors que nous travaillons avec encore plus de groupes pour établir de nouvelles traditions, promouvoir l'ingéniosité et la créativité, et favoriser ce fort esprit communautaire qui fait la renommée de notre quartier.

C'est ma deuxième année à titre de président du conseil d'administration et je continue d'avoir le privilège de vous remercier tous encore une fois pour votre engagement : résidents, employés, étudiants et stagiaires. Ma gratitude particulière va à notre corps de bénévoles, sans qui bon nombre de nos activités seraient tout simplement impossibles.

Pour mes collègues du CA, votre dévouement envers les intérêts de NDG demeure impressionnant. Votre engagement et votre expertise ne manquent jamais de susciter des débats perspicaces et de nouvelles idées, et je suis très heureux de participer à ces discussions. Je tiens à remercier tout particulièrement Yingnun Sun, Pamela Adriano et Sarah Gosse, membres du conseil d'administration, qui ont saisi de nouvelles occasions au cours de l'année, ainsi que Theresa (Terri) Ste-Marie de Prévention CDN-NDG, qui a été la première représentante organisationnelle à faire partie du conseil d'administration lorsque notre structure a changé en 2013. Bonne chance à tous.

Le Conseil Communautaire ne peut pas fonctionner correctement sans un dirigeant fort à la barre, et nous avons la chance d'avoir une telle dirigeante en notre directrice générale, Halah Al-Ubaidi. Nous lui sommes éternellement reconnaissants pour son leadership, sa patience et son éthique de travail infatigable.

Et surtout, nous devons souligner l'extraordinaire collaboration de nos nombreux partenaires communautaires, les membres de la Table de Quartier Notre-Dame-de-Grâce et tous les résidents de NDG qui se dévouent chaque jour à faire de notre quartier un excellent endroit où vivre, visiter et travailler.

Comme c'est devenu notre tradition, nous continuons de rencontrer formellement nos représentants élus sur une base régulière. Notre retraite annuelle du conseil d'administration et du personnel a encore une fois accueilli Mme Sue Montgomery, mairesse de l'arrondissement de CDN-NDG, pour discuter de questions locales urgentes comme le logement et l'espace communautaire. Ces discussions se sont poursuivies par des rencontres avec les conseillers municipaux Peter McQueen (NDG) et Christian Arseneault (Loyola), tout en développant la relation durable qui existe entre le Conseil et l'arrondissement. Un dialogue ouvert se poursuit également avec les représentants élus d'autres ordres de gouvernement, notamment avec Mme Kathleen Weil, notre députée locale, l'honorable Marc Garneau, notre député fédéral, ainsi qu'avec les commissaires scolaires locaux, Mme Marie-Josée Mastro Monaco (CSDM) et M. Joseph Lalla (CSEM).

Message du président (suite)

Plus particulièrement, l'année 2018 a été une année de succès et de reconnaissance. En novembre, nous avons été très heureux de recevoir 10 000 \$ du Fonds Communautaire Aviva pour soutenir le Combat des Livres NDG V2, une soirée littéraire qui a donné vie à des livres par le biais de débats animés et de compétition dans l'espoir de sélectionner le roman montréalais à lire absolument. Le Conseil se verra aussi offrir une importante reconnaissance, de la part d'un des ses plus importants bailleurs de fonds, en étant nommé Lauréat du Prix de mobilisation Solidaires 2018 par Centraide. Il s'agit d'une reconnaissance importante du travail du Conseil en tant qu'incubateur communautaire et de sa longue histoire d'aide à la mise en œuvre de nouvelles initiatives communautaires, y compris des organismes qui se sont maintenant solidement établis dans notre communauté, tels que : Le Dépôt NDG (Le Dépôt Centre d'alimentation communautaire), Logis Action et Bienvenue à NDG. Ce prix bien mérité témoigne de l'engagement de tous les organisateurs communautaires et bénévoles qui ont consacré tant d'efforts à tous nos projets, de 1942 à aujourd'hui.

En terminant, le Conseil continue de s'attaquer à une immense tâche : équilibrer les besoins de la communauté de NDG et les pressions financières croissantes. Cela nous oblige de plus en plus à chercher de nouvelles sources de revenus pour compenser les réductions provenant des sources de financement traditionnelles. Nous demeurons très reconnaissants de l'aide financière de nos bailleurs de fonds actuels et de leur confiance continue au Conseil et au travail que nous accomplissons.

Andrew Ross, Président du Conseil d'administration



L'importance du bénévolat

L'épine dorsale de tout organisme communautaire, est souvent tous ses bénévoles dévoués qui prennent le temps de s'impliquer et de faire une différence, et c'est particulièrement vrai pour le Conseil. Nous sommes honorés d'avoir autant de généreux bénévoles qui nous aident à atteindre nos objectifs ! Ils nous aident à alléger notre charge de travail et à aider nos concitoyens de NDG. Nous offrons à nos bénévoles une formation dans leur rôle, mais nous bénéficions encore plus de tout ce qu'ils apportent à la table.

Il ne serait pas possible d'énumérer tous les cas où le Conseil a bénéficié de l'aide de bénévoles au cours de la dernière année, mais nous manquerions à notre devoir en omettant de remercier tout particulièrement l'équipe d'accueil et référence d'Alaa Hanafy, Bruna Paganelli, Siarna Genest et surtout Pierre Blouin qui est avec nous depuis 2006 ! Ce sont les visages souriants et les voix amicales qui sont souvent le premier point de contact entre les résidents de NDG et le Conseil lorsqu'ils visitent nos bureaux ou nous appellent au téléphone. Nous serions perdus sans leur aide et ils ont remarquablement lié les gens aux ressources dont ils ont besoin. Pour la liste des bénévoles, voir l'annexe 2.

Notre Conseil d'administration 2018-2019 (12)

Le conseil d'administration est composé de résidents (R), d'organisations (O) et de représentants d'entreprises (E). Au cours de l'année, le CA a tenu sept réunions régulières, une réunion d'orientation et une séance de réflexion du CA et du personnel. Chaque membre du CA s'est également joint à différents comités permanents et ad hoc. Le comité des adhésions et des mises en candidature s'est réuni quatre fois, le comité de collecte de fonds et le comité des ressources humaines se sont réunis deux fois, tandis que le comité finances s'est réuni une fois.

Andrew Ross (R) - Président

Susan Clarke (R) - Vice-Présidente

Hans Heisinger (O) - Trésorier, Carrefour Jeunesse Emploi (CJE)

Teresa Ste-Marie (O) - Secrétaire, Prévention CDN/NDG

Pietro Mastro Monaco (E) - RBC

James Olwell (O) Bienvenue à Notre-Dame-de-Grâce

Sheri Mcleod (O) Générale Conseil des Aînés et des Aînées NDG

Lindsey Whitelaw (O) YMCA NDG

Lindsay Morrison (R)

Pamela Adriano (R) (a quitté le 3 octobre 2018)

Yingnan Sun (R) (a quitté le 17 Janvier 2019)

Steve Charters (Nommé par le personnel)

À propos de nous

Le Conseil s'acquitte de sa mission grâce à la contribution d'une équipe dynamique d'employés à temps plein et partiel, appuyée par des contractuels, des stagiaires et des bénévoles très motivés. Chaque membre du personnel jongle de multiples dossiers tout en continuant à soutenir et à créer de nouvelles initiatives. L'équipe se réunit chaque semaine pour coordonner son travail et participe activement au plus grand nombre possible de réunions externes, notamment à chaque séance du conseil d'arrondissement et au plus grand nombre possible d'AGA de nos partenaires. Cette année a été une année de transition pour l'équipe du Conseil ; trois membres du personnel ont été en congé parental à divers moments de l'année et Sarah Gosse et Riley Dalys-Fine, membres de longue date du personnel, ont quitté le Conseil pour relever de nouveaux défis ; nous les remercions et leur souhaitons bonne chance.

Notre équipe (9)

Halah Al-Ubaidi (Directrice générale)

Graziella Bieto Challenger
(Organisatrice communautaire)

Steve Charters (Organisateur communautaire)

Sharon Sweeney (Organisatrice communautaire)

Julie Cormier (Travailleuse communautaire)

Annick Munyana (Organisatrice communautaire)
(de retour de congé maternité depuis Janvier 2019, à temps réduit)

Sarah Gosse (Organisatrice Communautaire
a quitté en Août 2018)

Riley Dalys Fine (Organisateur Communautaire
a quitté en Avril 2019)

Contrats de service (9)

Irina Glushko - WEB GIUNKA

(Développement du site Web)

Robert MacDonald - IT

Oliver Cole and Kirisanthi Kugathasan - Colius Services
(Comptabilité & Tenue de livres)

Glenn Cassidy (Entretien)

Marlo Turner Ritchie et Dana Vocisano (Consultantes
pour le Plan Stratégique Communautaire NDG)

Lisa Black (Soutien pour le Plan Stratégique Communautaire NDG)

Kimberly Salt (Mise à jour Carte communautaire NDG)

Shervin Karami (Soutien Cliniques d'impôts)

Programme Emplois d'été (2)

Simon Mammone

Charlotte Rainville (Ruche d'Arts NDG)

Employés contractuels (4)

Jing Bai (Mobilisatrice Nouvel An Lunaire et entreprises pour Norooz)

Jennifer Chapman (Mobilisatrice pour Walkley-Fielding—Contrat avec Prévention CDN NDG)

Holly Hixson (Mobilisatrice pour Westhaven)

April Defalco (Organisatrice des repas Communautaires St-Raymond)

Stagiaires (5)

Kagamé Jean

(McGill University, Travail Social)

Khalid Lamothe et Lisa Del Vecchio

(École Summit)

Carolina Merchan

(Cégep Marie-Victorin, Travail Communautaire)

Florence Mikano-Kiyé

(Dawson College, Travail Social)

Ruby Iknadossian

(Collège Supérieur de Montréal, Comptabilité)

Contrats de Projets Fiduciaires –Ruche d'Arts NDG (13)

Marlo Turner Ritchie, Camille Wilkins, Ruth Boomer, Yvette Salinas, Cindy Houghton, Nancy Cozier

April Defalco, Sophie Paquier, Varainja Stock, Melanie Stuy, Lindsay Fleming, Caroline Dick, Marnie Aflalo

Boom Service (5)

Abraham McDowall, Paris O'Brien Melkle, Rayana Speed, Jackson Frank, Cypriss Campbell



Nos membres

Être membre du Conseil signifie contribuer de façon significative à la croissance, au développement et à la qualité de vie de tous les citoyens de NDG. L'adhésion est un aspect important du Conseil et nous attendons de nos membres qu'ils nous aident à éclairer nos actions et nos décisions. Le Conseil offre cinq types d'adhésion de membres différents : Individuel, Organisation, Entreprise, Associé et Honoraire. Pour l'année 2018-2019, nous avons un total de 84 membres : 52 particuliers (voir liste complète à l'annexe 1), 23 organisations, 5 entreprises, 1 membre associé et 3 membres honoraires.

Nos membres honoraires (3)

Anne Usher
Gail Tedstone
André Biron

Nos membres associés (1)

Peter Mcqueen

Nos membres entreprises (5)

Pietro Mastro Monaco - RBC
Glushko Izina / Valeziy Mikhailov - Web Giunka
Wendy Gyetway - Over the Rainbow Daycare
MadPI consulting & investigations
Alain Coté - Placement Auralex

Nos membres organisationnels (23)

LogisAction NDG
Centre Communautaire Iraqui
Complexe Queen Elizabeth
Le Dépôt Centre Communautaire d'alimentation
Centre d'aînés Espoir Nouveau
Club des femmes d'affaires de Montréal
Carrefour Jeunesse Emploi NDG
Église St. Philip
Bienvenue à NDG
YMCA du Québec NDG
Conseil des Aînés et des Aînées NDG
Prévention CDN-NDG
Communicaid for Hearing Impaired Persons (CHIP/ CAPA)
Parents engagés pour la petite enfance (PEP)
Youth 4 Youth Quebec (Y4Y)
Productions Alma Viva (Opera in the Parc)
Les Maisons Transitionnelles O3
Nourri-Source Montréal
UrbaNature
Les gens d'affaires de Notre-Dame-de-Grâce
Ruche d'Arts NDG
Black Community Resource Center (BCRC)
À deux Mains



Sources de financement

Le Conseil reçoit des fonds de nombreuses sources (donateurs individuels, fondations, secteur privé et administrations municipales, provinciales et fédérales), qui sont toutes d'une grande importance pour nous. Un grand merci à tous ceux qui soutiennent notre mission. Toutefois, le Conseil, comme de nombreux groupes communautaires, continue de chercher d'autres sources de financement pour compenser l'absence d'indexation, ou des indexations minimales. Nous travaillons fort pour obtenir de nouveaux fonds, mais la plus grande partie de l'argent est affectée au financement de projets, ce qui nous aide à créer plus de services, mais qui augmente aussi notre charge et nos heures de travail. Cette année, le personnel a pu obtenir deux subventions de financement de projets à Saint Raymond et à WestHaven . Nous avons travaillé sans relâche avec le soutien de nos partenaires, de nos familles et de nos amis, et nous avons été très heureux de remporter le prix de Fond Communautaire Aviva qui a servi à organiser la deuxième édition du Combat des Livres NDG Reads.

Nous travaillons actuellement en partenariat sur deux projets qui combinent une dimension académique avec notre expérience sur le terrain: le Projet de recherche sur la justice alimentaire et la durabilité, avec le Collège Dawson, et une étude sur la réalité du financement dans le secteur Communautaire, avec l'UQAM. Enfin, nous avons eu l'honneur de recevoir le prix Centraide Solidaire 2018, que nous avons été très fiers de partager avec nos amis et partenaires lors de la Soirée Solidaire.

BAILLEURS DE FONDS

- Initiative Montréalaise de soutien au développement social local (Centraide du Grand Montréal, Direction régional de la santé publique, Ville de Montréal et l'entente Ville-MESS).
- Agence de la santé et des services sociaux de Montréal — Programme de soutien aux organismes communautaires (PSOC)
- Centraide du Grand Montréal - Action collective dans les Quartiers vulnérables
- Direction Régional de Santé publique – Mesure Environnements favorables à la Santé (Mesure 17)
- Fonds communautaire Aviva 2018
- Centraide Prix Solidaire 2018
- Ville de Montréal (Programme Art Mural)
- Services Canada — Canada Summer Jobs 2018 (HRDC)
- Arrondissement CDN/NDG, Fonds de développement social – DCSLDS
- Ville-MTESS – Fond québécois d'initiatives sociales dans le cadre des alliances pour la solidarité
- Assemblée Nationale, Ministère de l'Éducation, du Loisir et du Sport — Soutien à l'action bénévole (SAB) (Bureau de Mme Kathleen Weil et M. David Birnbaum)
- Gouvernement du Québec - Ministre des Affaires municipales et de l'occupation du territoire , Ministre de la sécurité publique et Ministre responsable de la région de Montréal.
- Arrondissement CDN /NDG –budget discrétionnaire municipal des élus
- Dons individuels (nos membres, autres dons)
- Dynamo — Point de bascule --Projet de renforcement des capacités des organisations de Notre-Dame-de-Grâce (300 heures de soutien)
- Natural Science and Engineering Research Council of Canada (NSERC) - College and Community Social Innovation Fund Grants -- Transformations Social Innovation Hub in Food Justice and Sustainability (collaboration with Dawson College)
- Social Science and Human Research of Canada (SSHRC) - Subventions d'engagement partenarial - L'homme est-il un loup pour l'homme? Structuration du financement de l'action communautaire, luttes contre la pauvreté et le développement local. L'exemple de Notre-Dame-de Grâce à Montréal (Collaboration avec l'UQAM)
- Avenir d'enfants - Piste Cyclart été 2018
- Jeunes en Santé - Formations pour les Connecteurs Communautaires

Sources de financement fiduciaires

Le Conseil agit à titre de fiduciaire pour de multiples projets et initiatives en partenariat avec diverses tables, comités, coalitions, résidents et nouvelles organisations. Nous prenons ce rôle au sérieux et, à la suite de nombreuses discussions, nous avons créé un guide de politiques, adopté en décembre 2018, pour nous orienter dans ce rôle important.

Ruche d'Arts NDG

Service Canada — Emplois d'été Canada 2018 (HRDC)
Arrondissement CDN/NDG-Programme d'animation du Voisinage

Boom Service

Contrats

Dîner de Noël

Five B Family Foundation
Donnateurs privés

HLM Saint Raymond

Sobriety Home Foundation
Paroisse de St-Athanasius

LogisAction NDG

Centraide du Grand Montréal — Intervention en matière de logement Société d'habitation du Québec - Programme d'aide aux organismes communautaires en habitation (PAOC)

MOTHERLAND

Arrondissement CDN /NDG – budget discrétionnaire municipal des élus

Opera in the Park

Don Privé

PorchFest

Arrondissement CDN /NDG – budget discrétionnaire municipal des élus
Dons privés



Plan Stratégique Communautaire NDG 2016-2021

Après plus d'un an de consultation et d'engagement avec les résidents et les intervenants sur leurs priorités pour le quartier, suivi d'une période d'efforts intensifs de la part de cinq groupes de travail bénévoles qui ont transformé les résultats de la consultation en actions concrètes, le Conseil était prêt à lancer officiellement le Plan stratégique 2016 - 2021 de NDG (et le plan d'action correspondant), un plan 'Par et pour la collectivité' ! Le plan stratégique a été présenté à la communauté en juin 2018 lors de l'Expo ! précédant notre dernière AGA. Le Plan comprend cinq objectifs principaux et le Plan d'action a ajouté la feuille de route sur la façon dont le secteur communautaire peut travailler ensemble pour aller de l'avant. Au total, 97 mesures assorties d'un calendrier, de produits livrables et d'indicateurs sont proposées pour les objectifs ci-dessous :

1. Accroître la capacité des organismes communautaires offrant des services à NDG ;
2. Accroître la disponibilité de bâtiments et d'espaces verts à long terme, accessibles et polyvalents pour les organisations et les résidents ;
3. Accroître les possibilités d'emploi et de développement économique ;
4. Accroître la disponibilité et la qualité des logements abordables ;
5. Accroître l'accès et améliorer la diversité et la qualité des services publics et communautaires.

Le Plan stratégique et le Plan d'action ont été officiellement adoptés par le COCO-PS en septembre 2018 et ratifiés par le CA du Conseil en octobre 2018. Les versions finales du Plan stratégique et du Plan d'action ont été dévoilées lors du Premier Forum Collaboratif, le 4 décembre 2018. Des exemplaires du plan stratégique et du plan d'action sont disponibles sur notre site Web au www.ndg.ca.

Les actions contenues dans le Plan d'action relèvent maintenant de la responsabilité des Tables, des organisations et des comités de NDG tandis que le COCO-PS restera en place pour assurer la bonne gouvernance et le suivi. En fait, de multiples mesures ont déjà été prises ; certaines ont été menées à terme et beaucoup d'autres sont en cours. Voici quelques points saillants :

- Programme de formation en renforcement des capacités pour les organismes communautaires : 3 ateliers organisés en 2018-2019 pour le personnel et les membres des conseils d'administration d'environ 13 organisations communautaires sur l'adaptation au changement, la collecte de fonds et la gouvernance.
- Autres actions menées par la Table des arts & de la culture (p. 19), par la Table Logement (p. 21), par la Coalition d'économie locale (p. 21) et la Coalition de l'espace communautaire (p. 22).



Comment travaillons-nous ?

Le Conseil travaille sans relâche pour améliorer la qualité de vie des résidents de NDG en partenariat et en consultation avec un large éventail d'organisations, de groupes et de résidents. Notre travail touche à toutes sortes d'initiatives et de services de développement communautaire, de la planification stratégique à la santé communautaire, de la mobilisation des résidents aux célébrations culturelles, et bien plus encore. Bien que nous travaillions pour chaque résident de NDG, nos activités sont principalement axées sur les quatre secteurs prioritaires de NDG : *St Raymond, Benny Farm-Sherbrooke Forest, Westhaven, Fielding-Walkley*.

Concertation

Le Conseil travaille en partenariat avec une multitude d'organismes communautaires à la recherche de concertation sur des projets et des possibilités de financement. Cela permet au Conseil de travailler en tant que collectif avec d'autres organisations et de renforcer les résultats positifs pour les résidents que nous servons. Chaque table, comité ou groupe de travail a ses propres objectifs, tous avec un résultat commun en tête : améliorer la qualité de vie dans le quartier ! En plus des nombreuses tables locales, le Conseil participe aussi de différentes façons à plusieurs regroupements régionaux tels que la CMTQ et le RIOCM.

Une liste de tous les membres des Tables et des Comités est disponible à l'annexe 1.



Initiative de collaboration des secteurs prioritaires

Les quatre secteurs prioritaires de NDG font face à de nombreux problèmes communs allant de l'insécurité alimentaire à la pauvreté du logement et à l'isolement social, et nécessitent une attention soutenue. À cet effet, le Conseil, par le biais d'un comité de transition, a élaboré une proposition de plan d'intervention sur la base du travail d'analyse effectué l'année dernière. La proposition vise à rassembler les réflexions et les expertises individuelles pour les mettre au profit de tous les secteurs. En pratique, cela se matérialise par la création d'un seul espace d'échange qui serait coordonné par une Table d'action des 4 secteurs. Si chaque secteur est déjà doté d'un mécanisme qui lui est propre, jusqu'à maintenant il n'existait aucun espace commun aux 4 au sein duquel il est possible de veiller à un équilibre, éviter les disparités, cultiver des pratiques communes et partager nos ressources. Pour amorcer ce virage, le comité de transition a organisé un premier *Forum collaboratif* dédié aux secteurs prioritaires de NDG en décembre 2018.

Près de 80 participants de différents secteurs d'activité, dont des institutions et des élus locaux, ont participé à ce Forum. L'objectif était d'accorder une attention particulière aux effets multiples de la pauvreté. En outre, le Forum a été l'occasion de connaître la vision des principaux partenaires institutionnels et politiques sur la pauvreté, de découvrir les leviers disponibles et de les relier aux opportunités d'action.

Les travailleurs de terrains (outreach) sont la force vive qui permet de percevoir les besoins, les changements et les problématiques émergentes. Le plan d'intervention a donc intégré un suivi du travail et des besoins des équipes afin de demeurer connecté aux réalités vécues sur le terrain. À terme, le Conseil souhaite construire et consolider une communauté de pratiques dotée de relais efficaces.



Comité des partenaires St Raymond & Groupe d'action du voisinage

Il se passe toujours beaucoup de choses à Saint-Raymond et en 2018, de multiples projets ont vu le jour. Après des années de démarches auprès de la Ville de Montréal et de l'arrondissement, le Conseil a réussi à obtenir des fonds pour une murale communautaire du quartier. Et, après des années de lobbying de la part du Conseil et de nombreux autres groupes impliqués dans la campagne Dalle-Parc, la Ville et Québec ont annoncé en juin 2018 un partenariat pour transformer le Falaise St Jacques et construire un pont piétonnier/cyclable Dalle-Parc pour relier NDG au sud-ouest de l'arrondissement. Le Conseil continue de travailler avec de nombreux grands partenaires à Saint-Raymond (résidents actifs et organismes) et, en avril, il a relancé le comité des partenaires de quartier dans le but de renforcer les partenariats dans la collectivité.

Faits saillants 2018-2019

- La réalisation de la première murale communautaire à Saint-Raymond, une collaboration entre le Conseil et les artistes locaux Melanie Stuy, Noa Ne'eman et Boris Biberdzic, qui ont collectivement conçu et assemblé une murale géante en céramique qui illumine maintenant le côté d'un grand bâtiment commercial au cœur du quartier. Un grand merci aussi aux entreprises locales Besco Beauty Supplies de la rue Upper Lachine pour avoir fourni le mur.
- Suite à l'annonce officielle de la construction du Dalle Parc, le Conseil a participé activement aux consultations de l'OCPM à l'automne 2018, en présentant un mémoire et une présentation lors des consultations publiques et en organisant, en partenariat avec l'OCPM, une consultation sur la Falaise pour les résidents de Saint-Raymond.
- Nous tenons à remercier tout particulièrement April Defalco, résidente de Saint-Raymond, qui a dirigé une série de dîners mensuels des résidents au Centre Saint-Raymond pour le bénéfice de la collectivité. April a travaillé sur un petit contrat et a produit chaque mois un repas sain pour les membres de la communauté afin de créer un espace ouvert de conversation et d'échange, le tout dans le but de briser l'isolement social et de rapprocher les voisins.



Comité de voisinage Westhaven

Avec de nombreux nouveaux partenaires autour de la table, le comité de quartier a travaillé en étroite collaboration sur un certain nombre de projets clés, dont une Fête de quartier réussie en juillet 2018. Les développements les plus importants cette année sont attribuables au financement maintenant disponible dans le cadre du projet pluriannuel Mesure 17. Au cours de l'été et de l'automne, le Conseil a travaillé à un processus de consultation auprès des résidents afin de comprendre leur vision d'une collectivité plus saine, plus verte et plus active. Plus de 100 résidents ont été interrogés en personne au cours de ce processus. Le Conseil s'est également efforcé d'appuyer notre partenaire LogisAction NDG dans son étude sur la qualité du logement à Westhaven (et à Saint-Raymond), mettant une fois de plus notre équipe en contact avec les résidents de ces secteurs. Nous tenons à remercier l'équipe du Centre communautaire de Westhaven pour leur collaboration avec le Conseil pour mettre sur pied un service hebdomadaire d'information et de référence et d'avoir accueilli nos diverses réunions.

Faits saillants 2018-2019

- Achèvement de la phase 1 du projet de planification communautaire Mesure 17 visant à créer une vision pour une communauté plus saine, plus verte et plus active à Westhaven, qui répond aux besoins des résidents qui vivent et travaillent dans le secteur. Ce travail comprenait des entrevues, des propositions de conception et l'analyse des données, le tout réuni dans un rapport final. Ce document a été largement partagé avec des partenaires dont l'arrondissement CDN-NDG. Il s'agit d'un projet en cours qui comprendra davantage d'activités de mobilisation des résidents au cours de l'année à venir.
- Renforcement du comité de quartier, qui a connu un changement majeur dans sa représentation en 2018, presque tous ses membres ayant quitté NDG ou relevé de nouveaux défis dans d'autres emplois. Une nouvelle stabilité dans l'adhésion a été créée, permettant une collaboration plus constructive.



Collectif Benny Farm (Le BFC)

Le Benny Farm Collective est un groupe de résidents et de partenaires qui travaillent ensemble pour améliorer les services et contribuer à la vie communautaire de la région immédiate de Benny Farm. Le Collectif s'efforce d'atteindre un large public et de trouver des solutions pour les populations locales en partageant les ressources, en créant des opportunités pour les organisations et en répondant aux préoccupations soulevées. Il apporte également de la diversité, aide les membres à acquérir de nouvelles perspectives et de nouvelles compétences. Agir en groupe encourage le partage des tâches, ce qui signifie qu'il n'est pas nécessaire pour tous les membres de s'engager à se présenter à tous les événements, ce qui réduit les charges administratives. Les nouveaux membres sont toujours les bienvenus.

Faits saillants 2018-2019

- Le Collectif Benny Farm a uni ses forces pour s'entraider au cours d'une année très difficile pour le logement. Nous avons coordonné des rencontres avec différents organismes paramunicipaux ainsi qu'avec des élus et/ou leurs attachés. L'organisatrice communautaire a pu faciliter les rencontres entre les inspecteurs municipaux et les résidents. Nous avons travaillé ensemble pour soutenir Projet Chance et Sherbrooke Forest dans cette période difficile. Sherbrooke Forest est un organisme sans but lucratif qui gère des logements abordables. La loi 155, entrée en vigueur en avril 2018, stipule qu'un organisme de logement sans but lucratif ne peut gérer un budget supérieur à 355 000 \$. Le budget de la Sherbrooke Forest s'élève à près de 2 000 000 \$. Par conséquent, la SHDM a repris la gestion des unités d'habitation de Sherbrooke Forest. La SHDM soutient qu'elle maintiendra le parc de logements dans notre quartier, en bon état et sans changement majeur.
- La plupart des partenaires du Collectif Benny Farm se sont associés pour soutenir le Marché Bonne Bouffe au parc Herbert Outerbridge, le vernissage de la Semaine des Arts à Sherbrooke Forest, la Marche des Arts dans le parc Herbert Outerbridge et une fête de quartier réussie.



Comité des résidents Walkley-Fielding

Il s'agissait d'une année de transition pour tenter de fusionner les résidents et les partenaires au sein d'un seul comité et de fournir aux résidents les outils nécessaires pour prendre l'initiative. Les groupes communautaires et les partenaires sur le terrain à Fielding Walkley ont participé à nous aider à imaginer à quoi ressemblerait un groupe de travail dans la région. Nous sommes au début d'un nouveau comité de quartier et nous avons convenu que nous aimerions travailler ensemble en tant que quartier sur des questions qui nous concernent tous. La première étape consistera à organiser une réflexion de quartier pour planifier les prochains mois.

Faits saillants 2018-2019

- Participation au comité avec Les Enfants du Monde pour organiser le premier Duothon de l'école. Cet événement vise à susciter l'intérêt pour le vélo et à aider les enfants à se sentir en sécurité sur leur vélo.
- Les membres du comité de résidents se sont engagés à mettre sur pied un comité de quartier avec des partenaires, des commerçants, des institutions et des résidents, nous avons aussi organisé une réunion du comité de quartier.
- Participation au comité d'expansion du campus des grands de Willingdon qui déménagera dans l'ancien édifice St Ignatus de Loyola, qui abrite actuellement le Centre Loyola et l'école Outreach et Focus.
- Collaboration étroite avec la SHDM, Sentier Urbain et les résidents de Fielding pour la création de plates-bandes sur Fielding et Coronation. Il s'agit d'un projet pilote de trois ans visant à créer des ambassadeurs du jardinage urbain dans les logements sociaux.
- 13 résidents se sont joints au projet Connecteurs Communautaires (plus de détails sur ce projet à la page 31)



Table des Arts et de la Culture

Le mandat de la Table est simple : promouvoir les arts et célébrer les cultures de NDG. La Table appuie activement ses membres dans leurs divers projets, dont le Porchfest, la Semaine des Arts, Opéra dans le Parc, les Ruche d'Arts Sherbrooke Forest et NDG , ainsi que Hip Hop You Don't Stop. La Table joue également un rôle essentiel dans l'établissement et le renforcement de partenariats entre les organismes et les initiatives dirigées par les résidents avec les différents ordres de gouvernement et d'autres bailleurs de fonds clés.

Faits saillants 2018-2019

- Présentation collective de nombreuses demandes de subvention tout au long de l'année, dont un certain nombre sont acceptées. Dans de nombreux cas, le Conseil a agi à titre de fiduciaire pour les demandes présentées par les résidents. Pour une deuxième année, le Conseil a reçu des fonds pour accueillir Piste CyclArt, une initiative d'art mobile pop-up qui rejoint les communautés plus isolées.
- Accueil d'un débat animé avec plus de 35 participants sur l'impact des arts et de la culture sur une communauté dans le cadre de la Semaine des arts.
- Pour une troisième année consécutive, nous nous sommes associés à Notre Dame des Arts pour l'édition de décembre de leur série des premiers jeudis (une plateforme pour mettre en valeur les artistes locaux) au Conseil communautaire de NDG lors de la célébration de la nouvelle année lunaire.
- En partenariat avec La Semaine des Arts, Eco-Quartier, HHYDS, No Excuse for Single Use et Boom-Service, nous avons créé une ligne directrice sur les événements sans déchets. Retrouvez à l'annexe 3 la liste des événements dont la pratique du zéro déchet a été appliquée.



Table Interculturelle NDG



La Table interculturelle est composée d'un groupe d'organisations dont la mission est de promouvoir la pleine participation des personnes issues des divers milieux culturels et linguistiques de NDG et de sensibiliser la société d'accueil en encourageant le dialogue interculturel face aux réalités de l'immigration. Notre partenariat de longue date avec la Table Interculturelle a été une grande source de joie et d'accomplissement, de l'accueil du printemps avec notre Festival Norouz, à la fin de l'été avec le Festival Interculturel. Lancé pour la première fois en 2009, nous pouvons dire avec fierté que nous avons été en mesure de soutenir un événement qui est en place depuis une décennie maintenant. Ce festival encourage la participation de toute la communauté et est le fruit de plusieurs mois de travail fourni par nos bénévoles. C'est un cadre idéal pour la mise en réseau et la fertilisation croisée des expressions entre les différents groupes culturels de NDG. Les activités prévues pour cet événement visent à promouvoir la tolérance, l'interculturalisme

et la diversité des expressions culturelles. Environ 400 résidents de NDG participent à chaque édition de cette célébration.

Faits saillants 2018-2019

- Nouvel An Norouz (avec une exposition sur la façon dont elle est célébrée dans le monde entier présentée dans les locaux du Conseil)
- Soirée Ramadan (avec une exposition d'un mois sur la façon dont elle est célébrée dans le monde entier présentée dans la salle 208 du Conseil communautaire de NDG)
- Festival interculturel



Table logement NDG

La Table logement de NDG travaille activement à promouvoir l'accès à des logements abordables et décentes à NDG en surveillant les projets existants de logements communautaires ainsi que les nouveaux projets, en surveillant la problématique du droit des locataires et en dirigeant les résidents vers les organismes appropriés, en favorisant le partage d'informations entre les partenaires communautaires, en créant des liens entre les besoins identifiés et les ressources disponibles (au niveau macro et micro) et en prenant des mesures pour aborder les problèmes de logement communautaire. La coordination de la Table du logement est partagée entre le Conseil et LogisAction NDG, et la Table agit également pour soutenir la croissance de cette organisation essentielle afin de mieux servir et protéger les droits des personnes ayant un accès précaire au logement dans NDG.

Faits saillants 2018-2019

- Finalisation du plan d'action de la Table sur le logement, basé sur le Plan stratégique communautaire. L'une des priorités du plan d'action de la Table est le maintien en bon état des logements sociaux existants et l'ajout de logements supplémentaires.
- Appui à la demande de financement de LogisAction auprès de l'arrondissement de CDN/NDG
- Participation à la Coalition Action Salubrité avec des groupes communautaires de l'arrondissement, y compris des rencontres avec des élus.
- Représentation de préoccupations en matière de logement à NDG dans les médias, y compris dans le cadre d'un message à la radio de CBC Radio Noon avec Hans Brouillette de la CORPIQ pour parler du droit au logement.

Coalition d'économie locale

La Coalition de l'économie locale vise à promouvoir et à encourager l'accès à l'emploi, à l'entrepreneuriat et à la main-d'œuvre à NDG. Cette année a été une année importante pour la Coalition, qui a assuré la responsabilité d'une grande partie du Plan stratégique communautaire de NDG, notamment le but 3 : " Accroître les possibilités d'emploi et de développement économique ". Après l'adoption du Plan stratégique, la Coalition s'est réunie à plusieurs reprises pour aider l'association des commerçants (BizNDG) à devenir un groupe fonctionnel et actif capable de représenter les intérêts des petites entreprises locales.

Faits saillants 2018-2019

- A veiller à ce que les questions cruciales de l'emploi et du développement économique soient représentées dans le plan stratégique communautaire de NDG.
- A fourni une formation et un soutien continu au conseil d'administration naissant de BizNDG, les guidant dans le processus de devenir une organisation à but non lucratif enregistrée.

Coalition de l'espace communautaire NDG

La Coalition de l'espace communautaire de NDG a continué d'être active au cours de la dernière année en examinant la question cruciale de l'accès à l'espace communautaire à NDG. La nécessité pour les organisations de disposer d'un espace abordable, adéquat et à long terme est apparue comme une question de plus en plus pressante au cours de l'année écoulée et a été inscrite comme un domaine d'action prioritaire dans le Plan stratégique de NDG, spécifiquement dans l'Objectif 2 - "Accroître la disponibilité des bâtiments et espaces verts multifonctionnels accessibles et à long terme pour tous".

Faits saillants 2018-2019

- La Coalition a adopté le cadre du Plan stratégique et l'ensemble des actions correspondantes comme document fondateur.
- Tout au long de l'hiver 2019, le Conseil a appuyé les efforts du Carrefour Jeunesse Emploi pour faire de la Galerie Rep NDG un espace de co-travail abordable pour les entrepreneurs de NDG, un projet qui répond aux multiples actions du Plan stratégique visant à créer une infrastructure de soutien au service de l'emploi et de l'entrepreneuriat.
- Un sous-comité chargé de la préservation et de la mise en valeur des espaces verts de NDG a été créé et se réunit régulièrement.



Coalition d'Impôts

La Coalition d'impôts est composée de différentes organisations du quartier qui offrent des services fiscaux aux résidents à faible ou modeste revenu. Les membres visent à offrir un service de qualité tout en partageant les ressources et en gérant efficacement la saison fiscale. Le groupe est toujours à la recherche de nouveaux membres afin d'améliorer le service aux résidents afin de s'assurer que ceux-ci reçoivent toute l'aide gouvernementale à laquelle ils ont droit.

Faits saillants 2018-2019

- La Coalition a visité 22 cabinets d'experts-comptables privés à NDG, les informant des services gratuits offerts et leur demandant leur soutien.
- Avec l'aide de la Coalition, la bibliothèque publique Côte St-Luc a pu offrir pour la première fois une clinique d'impôt à ses résidents.

Coalition pour la sécurité alimentaire NDG

La mission de la Coalition pour la sécurité alimentaire est d'améliorer la capacité des membres de la communauté à assurer la sécurité alimentaire pour tous les résidents de NDG. À cette fin, la Coalition pour la sécurité alimentaire s'est employée à appuyer l'élaboration de diverses initiatives conjointes entre nos partenaires pour répondre aux besoins de leur clientèle la plus vulnérable, à échanger de l'information entre partenaires sur les initiatives régionales en matière de sécurité alimentaire et à favoriser une action collective contre les causes profondes de la faim dans notre collectivité.

Faits saillants 2018-2019

- Participation à un séminaire organisé en juin 2018 par le Food Justice & Sustainability Research Project en collaboration avec l'Institut des politiques publiques de McGill.
- Organisation d'une tournée des initiatives de sécurité alimentaire dans les secteurs prioritaires de Fielding-Walkley et Benny Farm.
- Participation dans le cadre du projet de recherche en cours sur la justice alimentaire et la durabilité du Collège Dawson.
- Participation à la conférence annuelle Sécurité alimentaire Canada à Montréal en novembre 2018.

Table des directeurs

Les directeurs/ directrices d'organismes communautaires se retrouvent souvent isolés. Conformément à notre objectif de renforcement des capacités énoncé dans le Plan stratégique, le Conseil a créé un espace de rencontre et d'échange pour les administrateurs, de partage de l'information et des connaissances et de création de partenariats. Le groupe a tenu six réunions et une réunion spéciale sur les possibilités de financement pour la communauté anglophone de NDG. En tant que nouveau groupe, la structure et la composition continuent de se développer, mais le travail accompli à ce jour s'est déjà avéré fructueux, en particulier pour le suivi du Plan stratégique.

Faits saillants 2018-2019

- Le Conseil faisait partie d'une délégation du Quebec Community Groups Network qui s'est rendue à l'Assemblée nationale du Québec, où nous avons représenté la communauté anglophone de NDG.
- Création d'un espace Google-Drive pour partager des ressources sur le financement, les politiques et les meilleures pratiques, et plus encore.
- Nous avons dressé une liste de toutes les coalitions dans lesquelles nous sommes impliqués en tant que membres ou participants.
- Création d'un calendrier commun pour mieux harmoniser les dates de nos AGAs.

Groupe de travail sur la santé NDG

Le Groupe de travail de NDG sur la santé a pour objectif d'améliorer les connaissances de la communauté sur la façon d'accéder aux services sociaux et de santé locaux et d'explorer des façons de surmonter les obstacles auxquels font face les aînés, les jeunes, les nouveaux arrivants et les personnes ayant besoin de services en santé mentale. Les activités réalisées en 2018-2019 donnaient suite aux questions soulevées lors du Forum sur la santé communautaire tenu en octobre 2017.

Faits saillants 2018-2019

- Publication et distribution du rapport du Forum sur la santé communautaire et remise de copies imprimées aux élus et aux dirigeants du CIUSSS.
- Rejoindre la Direction de santé publique de Montréal au sujet de la canicule estivale afin d'encourager les campagnes à mettre l'accent non seulement sur la prévention, mais aussi sur la reconnaissance des symptômes du coup de chaleur et les mesures recommandées.
- Rencontre avec le Dr Bergman, titulaire de la Chaire de médecine familiale du Centre universitaire de santé McGill et le Dr Ludman, médecin responsable de la Direction régionale de médecine générale, afin d'exprimer les préoccupations concernant l'accès aux médecins de famille du quartier et d'explorer des stratégies pour que la communauté travaille en collaboration avec les médecins à NDG.
- Étude de différentes avenues pour accroître la participation communautaire à la reddition de comptes en matière de santé et de services sociaux au niveau du CIUSSS et tenue d'une série de rencontres pour mieux comprendre les processus d'admission du CIUSSS en vue de permettre aux groupes communautaires d'appuyer les personnes qui demandent des services ; et encourager le CIUSSS à s'assurer que les processus d'admission sont adaptés aux besoins des personnes.



Table 0-5

La Table assure un continuum d'actions en vue de créer des environnements favorables aux familles, aux parents et aux enfants dans leurs différentes étapes de vie, soit de la grossesse à l'entrée à l'école, par la mobilisation et la concertation de tous les acteurs du milieu. La Table a la vocation d'harmoniser les pratiques en matière de petite enfance à l'échelle du quartier.

Faits saillants 2018-2019:

- Organisation de sorties familiales visant à inciter les familles du secteur Walkley à réaliser des sorties avec leurs enfants. L'initiative enrichit l'offre d'activité dans l'un des secteurs prioritaires de NDG
- Le projet des ateliers scolaire québécois répond au besoin d'information des nouveaux arrivants afin qu'ils comprennent le système et le parcours scolaire québécois.
- "Plurilinguisme en petite enfance" promeut l'utilisation des langues maternelles afin de soutenir le développement langagier des enfants en contexte plurilinguistique.
- "Transition préscolaire de qualité" vise à faciliter les transitions scolaires harmonieuses de manière inclusive entre écoles, services de garde, organismes communautaires et parents.
- En action pour les papas: vise la valorisation de la Paternité, par des activités destinées aux pères d'enfant 0-5 ans. Le projet augmente les possibilités de mobilisation des pères, particulièrement durant les événements de quartier.

Concertation Jeunesse

La Table Jeunesse est composée d'organisations partenaires qui travaillent avec des jeunes de 6 à 35 ans. Les membres de ce groupe se réunissent afin de consolider leurs efforts et de promouvoir des initiatives visant à améliorer la santé et la qualité de vie des jeunes et de leurs familles. Il s'agit d'une table de travail dynamique et engagée.

Faits saillants 2018-2019

- Partenariat avec la Table sur le logement recevant des fonds pour étudier le logement pour les jeunes de 18 à 25 ans.
- Renouvellement du financement du DRSP pour l'aide aux devoirs
- Table Jeunesse NDG et Concertation Jeunesse NDG ont été reconnues pour Jeux de la Rue (Des Lauréats Sportifs CDN NDG)

Table Ronde

La Table Ronde est formée par les partenaires communautaires de NDG; le Conseil assure la coordination de cet espace mis à la disposition de tous les partenaires locaux. Les Tables Rondes ont lieu 4 fois par an et la dynamique repose sur l'engagement des participants qui y amènent leurs expertises, leurs inquiétudes et leurs succès. Les rencontres mettent l'accent sur les enjeux du quartier et ont comme vocation de mettre les besoins et les intérêts des participants à l'avant plan. Une des qualités unanimement reconnue à la Table Ronde, c'est sa capacité à rassembler et à permettre d'établir des liens ou à développer des partenariats entre les divers organismes du milieu qui ont à cœur l'amélioration de la qualité de vie à NDG.



Activités 2018-2019

- **10 avril 2018: «Défi de la communication communautaire».** Devant la multiplicité des supports et les doublons des documents d'information et de référence, le Conseil a proposé de faire l'état des lieux de la communication. Ces données ont permis de faire émerger le manque de ressources financières allouées à la communication. L'implication des partenaires a ouvert la voie à une série de Tables Rondes dédiées à la communication et a révélé la nécessité d'une coordination en la matière.
- **19 septembre 2018: «Boîte à outils: communication communautaire à NDG»** L'envoi d'un questionnaire a permis de dresser un portrait global des pratiques communicationnelles dans le but de les réactualiser et d'établir des pratiques communes. Ce fut l'occasion de présenter les résultats du sondage, d'y apporter des précisions et de faire des recommandations aléatoires.
- **22 novembre 2018: «Salon des ressources communautaires NDG»** L'objectif était d'opérer un partage des expertises entre organismes en temps réel. Le questionnaire sur les expertises de chaque organisme partenaire a permis de proposer une série de 6 ateliers en communication verbale, numérique et écrite. Les organismes ont aussi pu tenir un kiosque pour mieux présenter leur services à leur pairs.
- **Mercredi 27 février 2019: Portrait des camps à NDG**
En réponse aux préoccupations des responsables de camps dans notre quartier, le Conseil a initié un dialogue sur la réalité des camps à NDG avec la participation de la Table Jeunesse.



SERVICES

Centre de ressources NDG

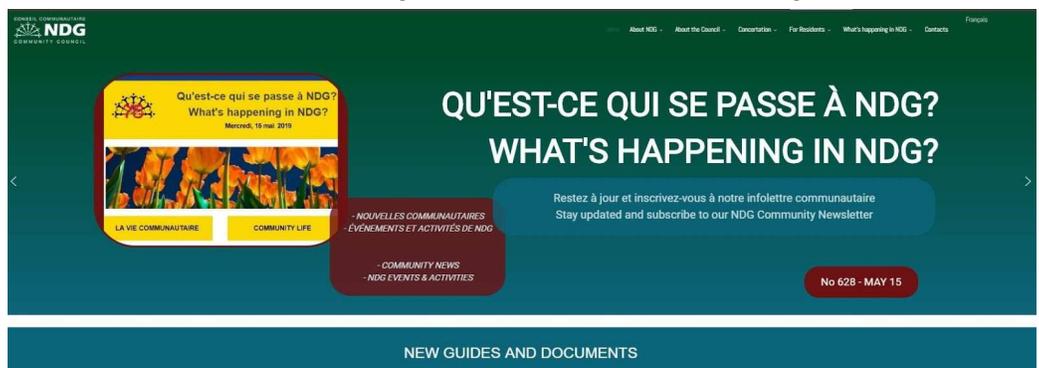
S'assurer que nos résidents soient au courant des services et des activités disponibles dans le quartier est l'un des mandats du Conseil depuis sa création. Nous fournissons des informations et des références par téléphone et par courriel dans un délai maximum de 48 heures. L'année dernière, nous avons organisé deux réunions avec différents partenaires pour discuter des moyens de mieux partager et pour mettre à jour nos informations. L'objectif est de coordonner nos efforts et d'optimiser l'utilisation de nos ressources communautaires limitées pour mieux servir notre communauté. Nous utilisons différentes méthodes pour joindre différentes personnes : porte à porte, Facebook, courriels, avis imprimés, affiches et kiosques mobiles.

Kiosques d'information et de références

Tout au long de l'année, le Conseil s'est associé à d'autres organisations du quartier pour offrir de plus en plus de kiosques d'information. Chaque occasion est bonne pour partager des ressources avec les membres de notre communauté ! Certains kiosques sont réguliers : Le Centre communautaire de Westhaven reçoit un de nos travailleur communautaire tous les jeudis, et le garde-manger 'St-Monica', dans le secteur de Benny Farm, en reçoit également un deux fois par mois. D'autres kiosques apparaissent là où les besoins se font sentir. Que ce soit dans un parc pour informer les résidents sur les élections à venir, à la bibliothèque, dans les écoles, dans les HLM, chez les partenaires ou lors d'événements de quartier, l'objectif demeure le même : le partage de l'information et l'engagement communautaire. Les services de kiosque ont rejoint plus de 1 000 résidents l'an dernier, sans compter les familles et amis qui ont sans aucun doute bénéficié des ressources partagées par ces résidents.

Info-Lettre électronique - "Qu'est-ce qui se passe à NDG?"

Le Conseil travaille continuellement à rendre l'information disponible pour les résidents de NDG et une autre façon de le faire est par le biais de notre bulletin hebdomadaire 'What's Happening in NDG'. Ce bulletin fait la promotion d'activités et d'événements locaux pour les résidents et les organismes. Il compte 1650 abonnés et nous affichons un lien direct vers le bulletin sur notre page Facebook et divers autres groupes Facebook de NDG, ce qui nous aide à élargir notre portée. Voici un commentaire reçu sur notre newsletter via Facebook - "Je n'avais aucune idée de tous les services offerts ici ! Bravo."



Le site web ndg.ca

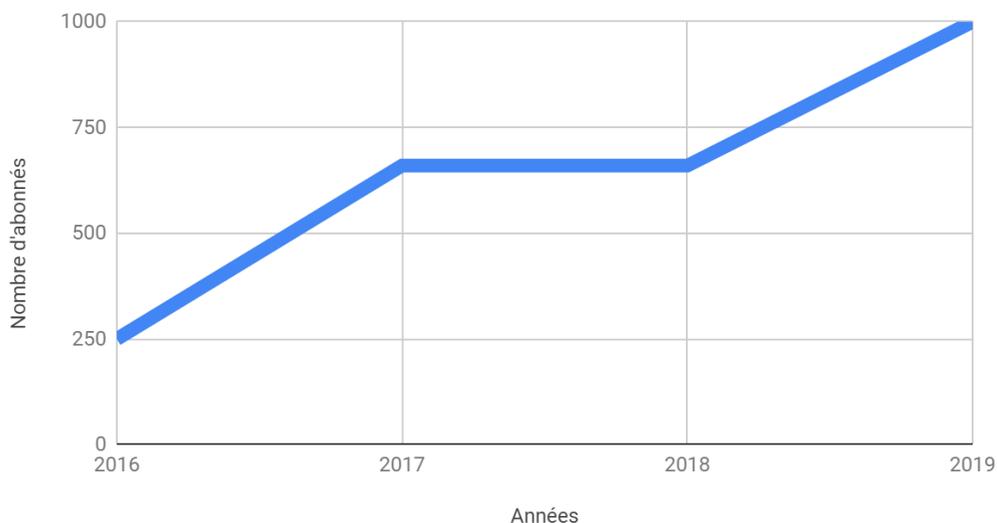
Nous continuons à développer le site Web pour en faire un carrefour pour tous les représentants de la communauté. Notre site Web contient de l'information sur notre travail, celui de nos partenaires, des tables et comités locaux et régionaux, et plus encore. Cette année, beaucoup de travail a été consacré à l'élaboration du contenu du Plan stratégique de NDG et à la rationalisation de notre page de calendrier communautaire qui permet aux acteurs communautaires d'annoncer leurs nouvelles, événements et services à grande échelle. Nous nous sommes également concentrés sur un nouveau design pour mieux adapter notre site Web aux appareils mobiles et aux nouvelles exigences techniques.



Nous utilisons également notre page Facebook pour élargir notre portée et, chaque année, nous augmentons notre influence au sein de la communauté de NDG en utilisant cet outil. Entre 2016-2018, la page est passée de 250 à plus de 1000 adeptes (voir figure de l'évolution de la page Facebook) ! La page de l'événement de Notre-Prom-de-Grâce à elle seule a eu plus de 2 000 "coups de cœur" sur une période de seulement 3 semaines!

Le site Web comprend également un vaste centre de ressources visant à fournir de l'information locale et des références pour les résidents de NDG. Cette année, nous avons commencé à optimiser nos guides en ligne pour faciliter la recherche d'informations pertinentes.

Evolution de notre page Facebook officielle



Cliniques d'impôts

Au printemps 2019, en collaboration avec la Coalition d'impôts de NDG, le Conseil a eu l'occasion d'offrir des cliniques d'impôts gratuites dans le quartier. Le Conseil s'est associé au Dépôt, au Centre Walkley, au Centre Westhaven, au Centre St-Raymond, à Sherbrooke Forest, à Habitation Tango et à la Bibliothèque Benny pour organiser des cliniques et servir les résidents près de chez eux, ce qui facilite un peu la saison fiscale. Au total, 559 déclarations de revenus ont été remplies et soumises par l'entremise de plus de 10 cliniques. Un atelier "Fais le toi-même" a également été organisé en partenariat



avec le Carrefour Jeunesse Emploi pour permettre aux résidents d'apprendre à remplir leur propre déclaration de revenus en ligne. Le Conseil a été soutenu tout au long de la saison par 70 bénévoles extraordinaires qui ont fait un travail sans égal. Le Conseil a formé les bénévoles au moyen de courtes séances de formation (16 offertes), en français et en anglais, permettant à tous de développer de nouvelles capacités et de servir les cliniques. Ce programme a donc servi non seulement les résidents, mais aussi les bénévoles - dont bon nombre étaient de nouveaux arrivants cherchant à acquérir de l'expérience de travail et de la confiance en soi.

Commissaire à l'assermentation

Pour garantir la proximité des services, le Conseil met à disposition des résidents les services d'un commissaire à l'assermentation. Ces services sont gratuits et disponibles sans rendez-vous. 19 personnes ont bénéficié de ce service cette année.

Groupes de conversation en langues secondes

Nos groupes de conversation en langue seconde ont été créés pour être un espace inclusif où les résidents peuvent mettre en pratique les compétences linguistiques nécessaires et établir des liens sociaux avec les autres résidents. Les groupes fonctionnent maintenant 5 jours par semaine avec l'aide de 5 fabuleux animateurs bénévoles qui aident à mettre en contact des résidents de divers milieux autour d'un objectif commun : développer leurs compétences linguistiques. Les cours d'anglais, animés par Carol Lakoff et Lindsay Morrison, sont de loin les plus populaires avec une participation allant jusqu'à plus de 20 participants certains jours. Les cours de français, animés par Alzundra Sheikh, Nicole Kamdem Nguenchie, Nabila Bourezane, Cadja Diarra et Francis Giguère, ont tout de même une moyenne de 6 résidents présents, et de plus en plus de participants.

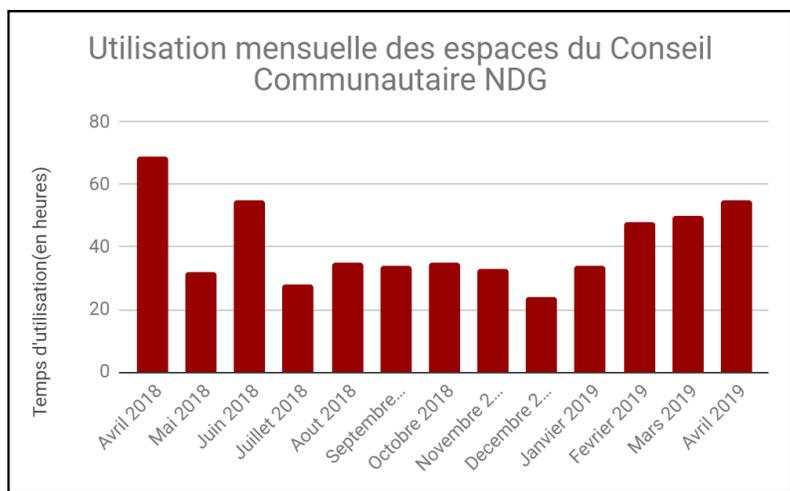
Bonhomme à Lunettes



Depuis 3 ans, ce service d'opticien communautaire est bien établi à Notre-Dame-Grâce. Le bouche à oreille nous a permis de servir 315 personnes. Nous croyons fermement que la vision n'est pas un luxe mais un droit! Une fois par semaine les résidents consultent les opticiens dans nos locaux. Les prix des montures et des lentilles attirent des résidents de tous les secteurs de notre quartier et de profils sociodémographiques hétérogènes.

Espace pour la communauté

Les 3 salles de réunion du Conseil sont largement partagées entre notre personnel et la communauté, par exemple avec les cours d'anglais/français langue seconde, les réunions de résidents, les assemblées générales annuelles, les sessions de formation, et plus encore! Ce service de prêt d'espace fait de notre bureau un centre d'activité très actif. Nous partageons également des bureaux avec de plus petites organisations : LogisAction, PEP, Table 0-5, Senior Citizen Council et Y4Y travaillent tous avec nous dans une atmosphère dynamique. Nos membres sont toujours les bienvenus à utiliser notre espace gratuitement. Nous savons que certains groupes et organisations de résidents ont de la difficulté à accéder à un espace gratuit et nous sommes fiers de pouvoir offrir ce service. De 2018 à 2019, les groupes de quartier ont été accueillis dans notre espace pour un total de 532 heures.



Organisations partenaires partageant nos locaux

LogisAction



Organisme indépendant depuis décembre 2016, LogisAction continue à bénéficier du soutien du Conseil Communautaire pour son fonctionnement quotidien. Le Conseil est fier de leur offrir des espaces de bureau gratuitement ainsi que l'accès au matériel afin de permettre l'offre d'un service d'aide et de référence aux locataires du quartier nécessitant conseil face à leur situation locative actuelle ou à la recherche d'un nouveau logement. 673 locataires ont bénéficiés du service cette année que ce soit aux bureaux du Conseil ou lors de leurs services mobiles.

Y4Y (Youth for Youth)



"Chez Y4Y Québec, nous nous considérons très chanceux d'avoir un bureau au sein du Conseil Communautaire NDG. Le fait d'être dans cet espace signifie que l'organisation bénéficie de la vaste expérience des personnes qui nous entourent au sein du Conseil, malgré le fait que nous travaillons tous pour des organisations différentes avec une variété de mandats. C'est un espace de travail animé, collaboratif et invitant, et Y4Y est fier d'accueillir le Conseil Communautaire NDG !" -Adrienne Winrow, Directrice Y4Y

PEP (Parents engagés pour la petite enfance)

Cela fait un peu plus d'un an que PEP partage ses bureaux avec le Conseil. Cette organisation favorise l'intégration sociale des parents et des enfants issus de l'immigration et des quartiers défavorisés, tout en renforçant les capacités d'apprentissage des jeunes enfants par le jeu.

Mobilisation

Une grande partie de notre travail consiste à habilitier les résidents de NDG à devenir des participants actifs dans la construction d'une meilleure communauté. Le Conseil collabore avec les résidents pour briser l'isolement social et améliorer l'accès aux ressources. Nous avons un large éventail d'initiatives de sensibilisation visant à rassembler les résidents et à promouvoir les services dans le quartier. Voici un résumé des initiatives que nous avons appuyées cette année.

Connecteurs communautaires

Le Conseil Communautaire NDG et Prévention CDN NDG ont travaillé en collaboration pour créer une initiative appelée Connecteurs Communautaires - un projet conçu pour impliquer et connecter les résidents à la communauté de NDG et les former en mobilisation communautaire. Cette formation comprenait une série d'ateliers et d'activités de sensibilisation (énumérés dans l'annexe) au cours desquels ils ont appris et pratiqué les outils et techniques de mobilisation. Les participants de Connecteurs Communautaires ont également joué un rôle actif et positif lors de la consultation sur les parcs au Centre Loyola en mars 2019. Avec 13 résidents impliqués directement et plus de 140 résidents inscrits au bulletin d'information, aux listes d'envoi et aux différents programmes grâce au projet, Connecteurs Communautaires est considéré comme un grand succès que nous souhaitons poursuivre. Beaucoup de commentaires positifs sont reçus sur la portée et la valeur de ce projet pour les résidents.



Nouvel An Lunaire



Pour la 4e année consécutive, le Conseil était fier d'organiser les célébrations du Nouvel An lunaire à NDG. Depuis le début, le succès de l'événement repose sur le leadership créatif de Jing Bai, la liaison du Conseil avec la communauté chinoise croissante de NDG, ainsi que sur les contributions d'une petite armée de bénévoles résidents engagés des communautés chinoise et coréenne de NDG. Pour 2019, l'année du cochon, le Conseil a adopté une nouvelle approche - s'éloignant d'un festival d'une journée (comme ceux de 2016-2018) et répartissant les activités du Nouvel An lunaire sur une période de deux semaines dans plusieurs endroits du quartier. Au total, il y a eu 11 événements entre le 20 janvier et le 10 février, touchant plus de 500 résidents (voir liste à l'annexe 3). Nous sommes très satisfaits des résultats de cette approche, car elle nous a permis d'atteindre de nouveaux partenaires et de nouveaux résidents.



L'hiver 101

Pour une deuxième année, Hiver 101 a été organisé en collaboration avec Jeunesse Benny pour aider les familles de NDG à découvrir des activités hivernales amusantes. Par une magnifique journée de février, sous un soleil radieux, 75 familles ont bravé le froid et sont venues pratiquer le ski de fond et le patin à glace. Grâce à l'appui de notre députée, Mme Kathleen Weil, tous les enfants présents ont reçu chapeaux et mitaines. Un château gonflable, de la musique et de la danse, de l'artisanat et une soupe, une collation et du chocolat chaud ont complété cette journée d'activités familiales.



Assemblées publiques— Rencontrez les candidats

Des élections provinciales se sont déroulées en octobre 2018, et le Conseil a encore une fois été l'hôte du traditionnel débat sur l'élection par la rencontre des candidats de tous les principaux partis politiques (et de certains indépendants) ont défendu leur cause et répondu aux questions du public devant une salle comble (plus de 125 participants) à l'Espace Knox avec notre aimable hôte, un mercredi soir de septembre. Le président du CA du Conseil, Andrew Ross, a présidé le débat et, comme toujours, le Conseil a commencé la période de questions et de réponses par deux questions : la première sur le financement d'un plus grand nombre de logements sociaux et la seconde sur la nécessité d'un meilleur financement des organismes communautaires. Les résidents ont élargi la discussion à d'autres questions, notamment l'immigration, la santé et l'éducation.



Combat des Livres NDG Reads V2

Avec l'appui financier du Fonds communautaire Aviva et le soutien logistique du Centre culturel de NDG, le Conseil a organisé la 2e édition du Combat des Livres NDG Reads au Centre culturel. En février, un jury de 4 juges locaux a débattu avec passion (et bonne humeur) de la fiction littéraire qui méritait d'être déclarée lauréate de cette " bataille des livres ". Sean Henry, de CBC Radio Montréal, a habilement animé cette soirée divertissante qui a attiré plus de 100 résidents,



tandis que Paul Cargnello et la troupe de danse du Centre Loyola ont ajouté une goutte de divertissement. Nadine Collins, directrice du Centre communautaire de St-Raymond, a émerveillé l'auditoire avec une défense étonnante du livre Sun of a Distant Land de David Bouchet, qui a remporté le premier prix, incluant un



don au Centre communautaire de St-Raymond pour aider à démarrer une bibliothèque jeunesse. Les héros de l'événement étaient l'équipe de bénévoles qui a organisé un événement incroyablement professionnel. Il y a déjà beaucoup de demandes pour une 3e édition de cet événement gratuit et amusant.

Notre-Prom-de-Grâce

En tant que nouveau projet cette année, le Conseil a créé un programme unique de collecte de robes, d'accessoires et de costumes formels pour un " événement de distribution gratuite de robes de bal de fin d'année ", avec l'objectif global de rendre la saison du bal de fin d'année scolaire et universitaire plus abordable et plus écologique pour les jeunes et leurs familles. Le projet s'est inspiré d'un don d'une seule robe, et bien que les attentes aient été modestes, le projet a dépassé atteint plus de 300 robes reçues, en plus de



chaussures, sacs à main, bijoux et des combinaisons. Cela a permis à plus de 75 jeunes d'avoir accès à des tenues de bonne qualité et très abordables pour le bal de fin d'année. Le Conseil espère faire de ce programme un élément de marque à NDG. Nous avons été ravis d'avoir l'appui de nos voisins et amis de la Garderie Au dessus de l'Arc en Ciel pour organiser cet événement.

Marches de Jane

Inspirés par les écrits de l'urbaniste et icône sociale Jane Jacobs, les Marches de Jane font partie d'un festival international annuel de visites de quartier gratuites et dirigées par des citoyens. Ces visites sont effectuées par des bénévoles au début du mois de mai et encouragent les gens à explorer leur quartier tout en partageant des histoires pour découvrir des aspects négligés de la vie urbaine. Cette année, le Conseil a travaillé en partenariat avec les résidents et Prévention CDN-NDG pour organiser des marches à St-Raymond et Westhaven, rejoignant un total de 20 résidents de Montréal. Les résidents et le personnel du Conseil ont également dirigé une visite de Benny Farm-Sherbrooke Forest qui s'est terminée au nouvel espace de A Deux Mains. Walkley avait sa propre marche qui a connu un énorme succès avec la participation de 30 résidents.



Fêtes de quartier



Chaque année, le Conseil et ses partenaires travaillent ensemble pour organiser des fêtes de quartier dans les secteurs prioritaires. Les résidents et les partenaires communautaires se réunissent pour organiser et profiter d'activités gratuites, socialement inclusives et amusantes dans des secteurs qui, autrement, manquent d'animation communautaire et d'engagement de la part des résidents. Ces événements permettent aux voisins de se rencontrer, de tisser des liens et aux plus isolés socialement d'avoir la chance de se sentir inclus. En 2018, les

quatre secteurs prioritaires ont tenu leur propre événement : le Festival de la moisson de St-Raymond, le BBQ communautaire de Benny Farm Sherbrooke Forest, la fête de quartier de Westhaven et la Fête du Quartier Fielding Walkley. Au total, 362 résidents ont été rejoints au cours de ces événements.

Ventes de garage communautaires

Les ventes de garage sont une occasion pour les résidents de faire des revenus supplémentaires, de rencontrer leurs voisins de NDG et de renforcer leurs réseaux sociaux. En 2018, nous avons appuyé des groupes de résidents dans la planification de la deuxième vente de garage communautaire de Benny et de la première de St-Raymond. Au total, 27 familles ont participé aux ventes de garage.



Repas communautaire de Noël NDG

Comment décrire quelque chose qui, chaque année, sans exception, est un énorme succès alors que, d'une certaine manière, nous aimerions que ce ne soit pas le cas ? Oui, nous avons servi 1 095 repas à Noël dernier. Oui, il y avait la fraternité. Oui, tous les segments de la communauté de NDG ont partagé un excellent souper. Oui, de vieux amis se sont réunis, parfois pour la première fois cette année-là. Et, oui, nous avons tellement de bénévoles que nous avons dû dire à certaines personnes : " *Désolé, nous avons trop de bénévoles. Peut-on vous appeler l'an prochain?*" Mais, voilà ... Il y avait beaucoup trop de participants qui souffrent d'insécurité alimentaire, nous aimerions que ce ne soit pas le cas. Trop nombreux sont ceux dont les conditions physiques ne leur permettent pas de sortir, de faire leurs courses et de préparer Noël pour eux-mêmes et leur famille quand ils le souhaitent. Nous aimerions qu'ils le puissent. Trop de gens qui sont seuls. On aimerait qu'ils ne le soient pas. On aimerait ne pas avoir besoin du repas de Noël. Mais nous en avons besoin. NDG compte de nombreuses organisations qui offrent des programmes et des services liés à l'alimentation à plusieurs de nos résidents. Le dîner de Noël n'est que l'un d'entre eux. Chaque année, nous avons besoin de tous ces services.



BalconFête 2018

Le Conseil a une fois de plus été fier d'être le fiduciaire de la 4e édition du festival de musique Porchfest en mai 2018. D'une durée de deux jours, avec plus de 100 spectacles musicaux sur les balcons répartis dans le quartier, le festival a attiré des milliers de spectateurs, de résidents de NDG et de visiteurs du quartier, et a permis de recueillir plus de six mille (6 000 \$) en dons pour le Centre communautaire Walkley. Le Porchfest est maintenant un incontournable de la scène culturelle de NDG et le partenariat entre le Conseil et l'incredible équipe du Porchfest est plus fort que jamais. Nous continuerons à jouer notre rôle de soutien jusqu'en 2019 et au-delà. Aurora Robinson et Sarah Ring travaillent sans relâche avec une équipe de bénévoles et de musiciens pour animer ce merveilleux week-end.

Initiatives des résidents

Le Conseil appuie de nombreuses initiatives des résidents par des contributions directes ou en nature. Nos objectifs sont de mettre en contact les résidents motivés avec les ressources existantes et de faire preuve de solidarité avec leurs efforts pour devenir des membres actifs de notre communauté.

Groupe des Aînés Perses

Les aînés de la communauté perse continuent de se rassembler dans nos locaux un soir par semaine avec l'appui d'un généreux bénévole. Le fait d'avoir accès à notre espace permet à ces 15 à 20 aînés de s'engager socialement chaque semaine, de renforcer leurs amitiés, de réduire leur isolement et de se tenir au courant des ressources auxquelles ils ont accès dans la communauté. Jouer à des jeux, partager de la nourriture et des connaissances, ou jouer de la musique ; le Conseil offre à ce groupe plus qu'un simple espace - nous leur permettons d'être eux-mêmes et de se sentir en sécurité ensemble.



Motherland

Ce groupe a été créé par une mère au foyer qui avait besoin du soutien de ses pairs. Le groupe est maintenant composé de 15 mères qui se réunissent chaque semaine avec leurs jeunes enfants pour des activités de préparation scolaire et des jeux éducatifs. Le projet a pris de l'ampleur et, l'été dernier, Motherland a participé à diverses excursions sur le terrain, terminant la saison par un weekend en camping. C'est une occasion pour l'enfant et la mère de partager leurs expériences et de socialiser avec d'autres personnes vivant des expériences similaires.

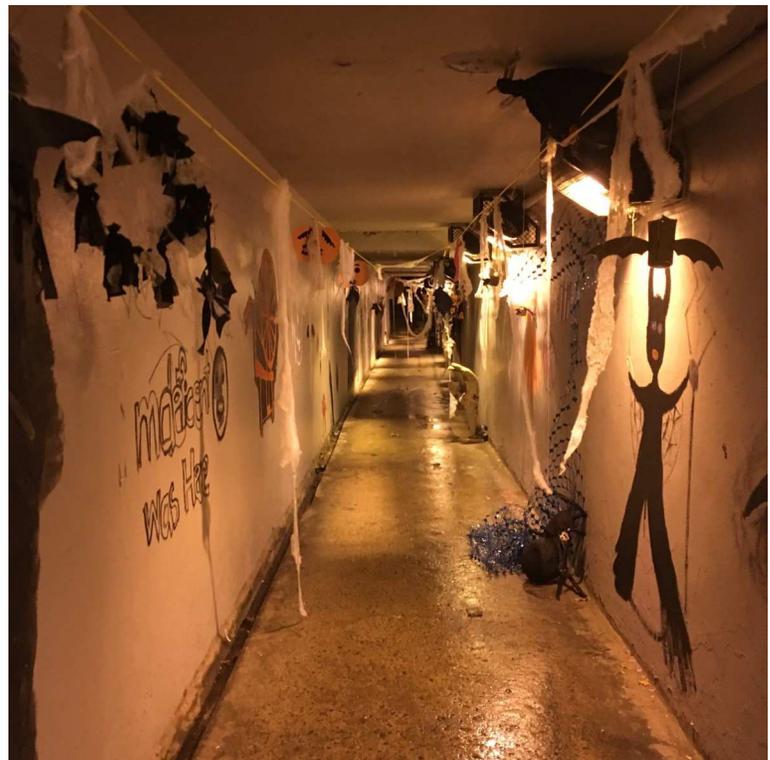


NDG Art Hive



La Ruche d'art de NDG est un studio d'art communautaire gratuit, bilingue et accessible qui fonctionne à NDG depuis les cinq dernières années. Compte tenu de notre engagement à briser l'isolement et à promouvoir les occasions de développement communautaire intergénérationnel, nous avons maintenu un studio ouvert au HLM St Raymond les samedis. Un groupe de résidents dévoués et nos membres collectifs ont fait ronronner ce site toute l'année. L'été dernier, l'arrondissement CDN-NDG nous a fait un merveilleux cadeau : "Conten'ART", qui offre un espace d'entreposage et un site pour la programmation au parc George St-Pierre. Nous avons collaboré avec nos amis de la Ruche d'art de Sherbrooke Forest et de l'Atelier des aînés et avons offert des pop-ups mensuels à la bibliothèque Benny tout au long de l'année. Des centaines de personnes sont passées par notre pop-up pendant Imagine Monkland en juin dernier. Le Cheap Art Collective et la Semaine des arts de NDG ont offert une série d'ateliers de fabrication de marionnettes qui a culminé en un défilé joyeux et coloré. La décoration

annuelle du tunnel Melrose pour l'Halloween a de nouveau été un succès en octobre dernier. En décembre, nous avons travaillé avec la Semaine des Arts NDG pour décorer Monkland pour les Fêtes avec de magnifiques drapeaux faits à la main portant des messages d'espoir et de paix et nous avons offert des ateliers pop-ups pendant la programmation du printemps au parc Girouard. À l'aube de notre 5ème été, nous comptons sur notre collectivité pour nous aider à accroître notre budget et à accroître notre impact. Nous sommes reconnaissants à l'équipe du Conseil Communautaire NDG pour la plateforme et le soutien fiduciaire, au gouvernement fédéral pour la subvention Placement carrière-été 2018, à l'arrondissement CDN-NDG, à l'OMHM et aux donateurs individuels, bénévoles et résidents de la communauté pour avoir maintenu notre ruche vibrante toute l'année.



À

ANNEXE 1 TABLES ET COMITÉS

Les comités permanents du Conseil:

***La directrice siège sur tous les comités**

Comité exécutif: Andrew Ross -Président, Susan Clarke-Vice Présidente ,Hans Heisinger, Trésorier Terri Ste Marie, Secrétaire

Comité des ressources humaines: John Richardson, Terri Ste Marie, Sheri Mcleod , Lindsey Whitelaw, Lindsay Morrison

Comité des Finances: Hans Heisinger , Susan Clarke, Lindsay Morisson

Comité des nominations et des membres: Louis Legault, James Olwell, Susan Clarke

Comités Ad'hoc

Comité des communications: Andrew Ross, Irina Glusko, Steve Charters

Comité du financement: Susan Clarke , Lindsay Morrison

1. Comité de planification de la Table Ronde NDG (7)

Graziella Bieto (Conseil Communautaire NDG), Nikki Schiebel (Éco-Quartier NDG), Gail Tedstone (Résidente), Ekaterina Fatkulova (CJE), Andrea Clark (A deux Mains), Halah Al-Ubaidi (Conseil Communautaire NDG), Bonnie Soutar (Dépôt)

2. COCO-PS (Comité de planification du Plan Stratégique) (15)

Coordinateur: Riley Dalys-Fine (Conseil Communautaire NDG)

Sylvie Laferriere (CIUSSS-CODIM), Bonnie Soutar (Le Dépôt), Fahimeh Delavar (Logis Action NDG), Olivier Fortier (Table 0-5), Marie-Charles Boivin (Table Jeunesse), Gail Tedstone (Résidente), Aurora Robinson (Tble des Arts et de la Culture), Miguel Cristancho (Bienvenue a NDG), Hans Heisinger (CJE NDG), Nikki Sciebel (Eco Quartier), Terri Ste-Marie (Prevention CDN-NDG), Andrea Clarke (A Deux Mains), Sheri McLeod (GénéraleConseil des Aînés et des Aînées NDG), Halah Al-Ubaidi (Conseil Communautaire NDG)

3. Table Interculturelle NDG: (14)

Carrefour Jeunesse Emploi NDG, Table de Jeunesse & Comité Action 6-12, CIUSSS, Depot, Ministère de l'Immigration et des Communautés culturelles, Montréal Korean Language and Cultural Centre (MKLCC), Ville de Montréal, Women on the Rise, CSDM, EMSB, Prévention CDN-NDG et member du personnel du Conseil Communautaire NDG, Co-Coordination:-Bienvenue à Notre-Dame-de-Grâce

4. Coalition d'économie locale (6)

Conseil Communautaire NDG, Carrefour Jeunesse Emploi NDG (Co-Coordinateurr), Les Gens d'affaires NDG, Bienvenue à NDG, Agence Ometz, représentante des résidents (Christine Richardson)

5. Coalition de l'espace Communautaire (12)

Conseil Communautaire NDG, Le Depot, A Deux Mains, Carrefour Jeunesse Emploi, Centre Communautaire Westhaven , Espace Knox, Centre Communautaire Loyola , Notre-Dame-des-Arts, Cinema NDG, Maison Mo-saic, représentant des résidents(John Richardson), Bienvenue à NDG

6. Coalition sur la sécurité alimentaire (10)

Coordinateur: Riley Dalys-Fine (Conseil Communautaire NDG)

Sylvie Laferriere (CIUSSS-CODIM), Bonnie Soutar (Le Depot), Karla Holmes (Église St-Thomas), Satoshi Ikeda (Transition NDG), Irina Grecu (Transition NDG), Manele Kassa, Kadi Diop/Sandra Serrano (Centre Walkley), Laura-Chanel (A Deux Mains/Young Parents Program), Bitia Mary (A Deux Mains)

7. Table logement (18)

Coordinateurs: Riley Dalys-Fine (Conseil Communautaire NDG) and Fahimeh Delavar (Logis Action NDG)
Lori Goodhand-CIUSSS Centre-Ouest, Esther Fukuyama-Habitations Communautaires NDG, Sharon Sweeney -HCNDG, Vincent Hamelin-CIUSSS Centre-Ouest, Jean Boivin-ROMEL, Valeria Taranto-OMHM, Vincent Robert Huot-Groupe CDH, Susan Munro- Depot, Tenisha Valliant-Black Community Resource Centre, Ushana Houston-O3, Arnold Bennett, Sheri McLeod-GénéraleConseil des Aînés et des Aînées NDG, Nadine Van Elslande-Old Brewery Mission, Gina Lacasse-Logements Communautaires et Solidaires Grand, Eero Piilokivi-Prevention CDN-NDG, Anicet Ndayishimiye - Habitat pour l'humanité

8. Table de concertation 0-5-Cavendish (38)

A Deux Mains – Young Parents Program, Fondation de la Visite, Women on the rise, Maisons transitionnelles 03 – On our own, Maison de la Famille Mosaïk , Élisabeth House, Parents engagés pour la petite enfance (PEP), Bienvenue à NDG, YMCA – Notre-Dame-de-Grâce, La ruche d'Art NDG, Centre communautaire St-Raymond, Centre communautaire Walkley, Centre Loyola, Bibliothèque Benny, Bibliothèque publique Eleanor London – Côte St-Luc, Ville de Côte Saint Luc – Service des loisirs et des parcs, CPE Lieu de petits / Installation Petites Chenilles, CPE Château des neiges / Installation Petit Flocon , CPE Les copains d'abord, Bureau coordonnateur des services de garde en milieu familial – Secteur Cavendish, Garderie Juliette, Léa et Cie, Garderie Ma petite école Snowdon, Garderie Les Enfants du Paradis, Garderie Montclair, Garderie K.I.D.S., Garderie Little Learners, Garderie Au dessus de l'arc en ciel, EMSB, CSMB, CSDM, École des Amis-du-Monde - CSMB, École Marc Favreau - CSDM, École Notre-Dame-de-Grâce, Annexe et Étoile filante - CSDM, École Mosaïque – CSMB, CIUSSS-CODIM - CLSC Benny Farm, Conseil communautaire NDG, Table de concertation Jeunesse NDG

9. Table de Concertation Jeunesse (25)

Depot NDG, Batshaw youth and Family centres, Bienvenue a NDG, Carrefour Jeunesse Emploi, Comité Jeunesse NDG Centre Communautaire Saint Raymond, Commissaire scolaire CSDM, CSDM Réseau Ouest, CSSS Cavendish, École secondaire Saint-Luc (Annexe) Psychoéducatrice Directeur de l'école St-Luc, EMSB Royal West Academy, A deux mains, Loisirs Sportifs CDN-NDG, Centre Loyola, Conseil Communautaire NDG, Prévention CDN-NDG, Quebec Black Board of Educators, SSLDS Ville de MTL CDN-NDG, SPVM station 11, Centre Walkley, Association Communautaire Elmhurst-Westhaven , YMCA NDG, travailleur de milieu, intervenante communautaire scolaire, Jeunes Leaders NDG

10. Table des Arts et de la Culture (23)

The Cheap Art Collective, La Ruche D'art NDG, La Ruche D'art Sherbrooke Forest, Cinéma NDG, Semaine des Arts NDG, Arts Walk, Productions Alma Viva, Porchfest, NDG Off The Wall, Les Ateliers d'histoire, Montréal West-End Operatic Society, Rep NDG 375, Notre Dame des Arts, Ateliers des Arts, Y4Y, BCRC, Boom Service, The Native Immigrant, PAAL, Centre culturel de NDG, Snow Globe Theatre, HHYDS, Piste CyclArt

10. Comité de voisinage Westhaven(8)

Conseil Communautaire NDG, Prévention CDN-NDG (Tandem), CIUSSS-CODIM, Depot, Arrondissement CDN-NDG, SPVM, Concordia University (Bureau de l'engagement communautaire), LogisAction NDG

11. Table des partenaires Démarche Fielding-Walkley (35)

Arrondissement CDN NDG, CSDM Commissaire Notre-Dame-de-Grâce, Table de concertation sur la sécurité alimentaire NDG, École Les enfants du monde, OMHM Centraide du Grand Montréal, Police de quartier 11 (SPVM), Prévention CDNNDG, Comité Jeunesse de Notre-Dame-de-Grâce, Éco-Quartier NDG, Association du développement jeunesse Loyola, CJE NDG, Table de concertation jeunesse NDG, Le Depot, PEP, YMCA NDG, Maison de La Famille Mosaïk, Coup de balai, Quebec Board of Black Educators, Habitations Sherbrooke Forest, Habitations Communautaires NDG (HCNDG), Centre Walkley, EMSB, La Fondation de la Visite , GénéraleConseil des Aînés et des Aînées NDG, Agente de liaison et mobilisation citoyenne du secteur Fielding-Walkley, Association des locataires Mayfair, Conseil Communautaire NDG, Bienvenue à NDG, Tandem - Prévention CDN/NDG, Table de concertation 0-5 ans Cavendish, DG Kicks Exclusive Style, Association Piétons et Cyclistes NDG, Coordination –member du personnel du Conseil Communautaire NDG

12. Collectif Benny Farm (25)

On our Own (o3), Project Chance, Benny Farm Families, Prévention CDN-NDG, Habitations Tango, Sherbrooke Forest, Coop Zoo, Résidents de Prince of Wales ABCD et V, Résidents de Monkland 6510, Eco-Quartier, Ville de Montréal (Bibliothèque and Centre Culturel) Centre Communautaire Monkland , Sharkx Basketball, Résidents de Sherbrooke Forest, Ruche d'Arts Sherbrooke Forest, EMSB, Centre Jeunesse Benny ,A deux Mains, Depot, Provigo Cavendish

13. Groupe de travail sur la santé (9)

Coordinateur: Riley Dalys-Fine (Conseil Communautaire NDG), Anne Usher, Susan Usher, Gail Tedstone, Sheri McLeod (GénéraleConseil des Aînés et des Aînées NDG), Heather McIntosh, Miranda Potts (Prévention CDN-NDG), Jean Williams, Miguel Cristancho (Bienvenue a NDG)

14. La Coalition montréalaise des tables de quartier (CMTQ) (31)

Regroupe 31 "Tables de concertation" qui travaillent sur le développement social local à Montréal. La CMTQ intervient sur des enjeux communs au quartier tels que le développement social local, l'amélioration de la qualité et des conditions de vie des résidents, la lutte contre la pauvreté et l'exclusion sociale, l'exercice de la citoyenneté active. La CMTQ travaille également à la promotion des Tables de Quartier et de leurs finances. En moyenne 6 réunions par an en plus de deux réunions thématiques. Le Conseil s'est également joint au conseil d'administration pour terminer le mandat cette année jusqu'à l'AGA.

15. Regroupement intersectoriel des organismes communautaires de Montréal (RIOCM)

16. Comité de voisinage St Raymond (9)

Conseil Communautaire NDG; Centre Communautaire St Raymond; Groupe d'action St Raymond ; Prévention CDN-NDG; Notre-Dame-des-Arts; Cheap Art Collective; Ruche d'Arts NDG; Sauvons la falaise; Le Dépôt

17. Coalition d'impôt NDG (7)

Conseil Communautaire NDG, NDGSCC, CIUSS-CODIM, CJE NDG, Le Dépôt, Sherbrooke Forest, Bibliothèque publique CSL

18. Table des Directeurs (20)

Adrienne Winrow - Y4Y, Andrea Clarke— A Deux Mains, Brigid Glustein - Centre Communautaire Loyola , Daniel Rotman - Le Depot , Fahimeh Delavar - LogisAction, Gerry Lafferty - Espoirs Nouveaux, Grace Campbell - Women on the Rise, Halah Al-Ubaidi - Conseil Communautaire NDG, Hans Heisinger - CJE, Marie-Charles Boivin - Table Jeunesse, Miguel Cristancho - Bienvenue NDG - Reanne Francis - Black Community Resource Center, Renate Betts - Centre WestHaven, Danielle Brouillard - YMCA NDG, Terri Ste.Marie - Prévention CDN NDG, Sheri McLeod - GénéraleConseil des Aînés et des Aînées NDG, Annick Munyana - Parents Engagés pour la Petite-Enfance (PEP), Ushana Houston - O3, Olivier Fortier - Table 0-5, Sandra Serrano—Centre Communautaire Walkley

MEMBRES DU CONSEIL COMMUNAUTAIRE NDG

Membres individuels

Adalia Pemberton-Smith, Alaa Hanafy, Alice Louise Wood, Allison Kennedy, Andrew Ross, Angela Aldinucci, Caroline Patsias, Chad Walcott, Chesil Sharon Grant, Cindy Mckay, David Pierce, Denis Bernier, Desslyn Nelson, Elaine Ethier, Elizabeth Greene, Esther Fukuyama, Farzana Kauser, Florette Richardson, Gregory Santos, Hannah Stratford-Kurus, Isaac J Smeele, Isabelle Le Breton, Jeannine James, Jennifer Hatoum, Lindsay Morrison, Louis Legault, Louise Fournier, Luisa Carpio, Madelene Sebaldt, Marlo Turner Ritchie, Mary Yearl, Morgan Bradley, Nancy Levin, Nguenchie Kamdem Nicole, Nooshin Maghrebian, Paul A. Thomson, Paul Mallette, Rhonda Mitchell, Richarda Hiess, Robert Trudel, Saima Rana, Sally Livingston, Sam Boskey, Sharon Hyman, Siarna Genest, Susan Clarke, Tara Knight, Terri Tomalty, Tom Glowacki, Yingyan Sun, Yvette Salinas, Gregory Santos , Francis Giguère

ANNEXE 2: Bénévoles & Participants

Bénévoles du Conseil:

Abraham McDowall, Alzubra Sheikh, Andre Couture, Anne Usher, April Defalco, Ayana Potts, Barbara Levick, Benny Kong, Boris Biberdzic, Carol Lakoff, Cindy McKay, Cypriss Campbell, Dana Stewart, David Lapointe, Deanne Delaney, Debra Fogel, Deslyn Nelson, Erika Maria Valencia, Howard Johnson, Jacqueline Rockman, Jill Kinaschuk, Joan Smith Hongoh, Joanne Lemieux, John Richardson, Judith Brown, Kimberly Salt, Laurel Tidman, Linda Astbury, Linda Jewers, Lindsay Morrison, Lisa Mintz, Madelene Sebaldt, Melanie Stuy, Michael Clague, Miranda Potts, Mursalin Rana, Nadia Niazy, Nancy Cozier, Nooshin Maghrebian, Olivia Evans, Paris O'Brien Meikle, Pascal Salzman, Paul Cargnello, Paula Merriman, Rhonda Mitchell, Ruth Boomer, Sanchita Rahman,, Shelagh Glover, Shervin Karami, Tamlyn Webb, Varainja Stock, Vincent Cozier, Yvette Salinas, Esther Fukuyama, Diana Pert, Gordon Watson, Ludmilla Grom, Laverne Patterson, Alaa Hananfy, Brenda Conti, Pierre Blouin, Siarna Genest, Kenesha Boulé, Kimley-Jessey Paul, Cynthia Li, Edan Matter, Loty Mane, Agathe Bourbonnais, Patricia Pernica, Holly Hixson, Jaedu Jeon, Hannah Stratford-Kurus, Sasha Boyle, Nabila Bourezane, Francis Giguère, Chesyl Grant, Lily Castonguay, Eden Tewolde, Tanja and Electric Dragonfly, Slone Grant, Maureen Donato, Suzanne Gerrior, Suzanne de Jonge, Luca Palladino, Rachel Chainey, Suzanne Bateman, Elsie Odem, Jackson Frank, Theoren Frank, Alexandra Daiglaish, Yvanna Kroitor, Paris O'Brien Meikle, Wendy Gyetvay, Katherine Kirkpatrick, Reza Ghahveh Rokhi

Et bien d'autres encore!

Participants Connecteurs Communautaires:

Abraham McDowall, Esther Fukuyama, Nicole Nguenchie, Farzana Kauser, Saima Rana, Florette Richardson, Desslyn Nelson, Rhonda Mitchell, Shimul Nusrat, Anthony Nelson, Jeanine James, Laverne Patterson, Michael Poirier

Nouvel An Lunaire:

Décoration: Du Zilin, Fu Li, Gao Hongmin, Guo Shengguang, Guo Tingyu, Li Sirong, Li Siying, Li Xinrou, Liu Weijin, Liubing, Nie Anna, Shao Yichen, Sun Hongbo, Sun Jing, Sun Yingnan, Wang Dongzhuo, Wang Mingxia, Xia Li, Xu Tianrui, Yang Fan, Zhang Hengkun, Zhang Hengrui, Zhou Yan, **Calligraphie Chinoise:** Ding nini, Peng Jiangping, Sun Yufei, Wang Tianyunshu, Yin guoguo, **Activités traditionnelles Chinoises:** Liu Jinghui, Nie Huiping, Tian Qiu, Yang Mingxiu, Zhuang Yan, **Spectacle de talents des enfants:** Bai Jinsong, Chen Minxia, Chen Qianyu, Chen Wenbo, Dai Wenhao, Kou Chuyan, Li Jiao, Li Xinrou, Liu Chen, Liu Yihan, Liu Yufei, Nadine Collins, Nie Anna Baoyi, Sun Lundan, Tong Tianyi, Wang Ziyang, Xiaoman, Yan Chenxin, Zhang Zhiqi, **Calligraphie Coréenne:** Jaedu Jeon's family, **Atelier de cuisine Coréenne:** Jaeran Lee, Shin, Chaeun, Jaeyoon Bang, Park Seoyoung, Lee Seohyun, Bo ra Kim, **Collation:** Wen Jie, Zhang Ting, Zhao Huibin

Commanditaires: Iris Florist, Li Lin, Sichuan Association du Quebec, Super Dollar

Partenaires: Bibliothèque Benny, Bienvenue à NDG, CJE NDG, Centre culturel Notre-Dame-de-Grâce, Maté Latte, Centre Communautaire Monkland, Centre Communautaire Saint-Raymond, Le Depot

Cliniques D'impôts:

Ying Zhang (Maggie), Adnen Akrouf, Afrin Sultana, Hossein Ghorbani, Annelise Moyo, Azadeh Noroozi, Avery Xu, Beshoy Kalada, Boulaares Marouene, Bruna Paganelli, Cadja Diarra, Carley Hoja, Dorothy Du (Ting), Edeline Gilot, Elham Alizadeh, Florence Mikano-Kiye, Ghasem Nejat, Haiwei (Marina) Hu, Jannes Suson, Jill St-Hilaire, Jini Assi, José Loaiza, Khadijat Ajao Babaranti, Linghong Chen, Louise Diane Kamgoue Djengoue, Maryam Habibi, Maya Lassow, Mheddi Kouloubandi, Michele Escano Osei, Imane Bensaid, Mingxia Wang, Morooph Babaranti, Neila Varaden, Nogaye Gassama, Ping Liu (Angele), Priscilla B. Constant, Randzhit Icumal, Sandeep Singh Bawa, Sandra Prillo, Shervin Karami, Shirley Simpson, Steven Weir, Susan Jafaritrabadi, Tchang Wanda Chauvier Delor, Wei Wang, Yanyan Zang, Yvonne Gasengayire, Zhixing Kong (Benny), Zula Zambrano, Samuel Abranson, Erika Maria Valencia, Myriam Saadatian, Chesyl Grant.

Repas de Noel:

Chaque année, la réponse massive de la communauté fait en sorte que les bénévoles deviennent trop nombreux pour être mentionnés. Leur contribution est essentielle et nous exprimons notre gratitude à tous.

ANNEXE 3: Activités et rencontres

Dates	Activités	Nb de participants
Westhaven		
2018-07-21	Westhaven Fête de quartier	50
	Rencontres comité des résidents (3)	8
2018-10-25	Marche Exploratoire Westhaven	15
2017-10-05 2017-08-10	Comité de voisinage Westhaven	10
Été2018	Sondage Communautaire Vision 2020 (kiosque de limonade, Porte a porte, sondage de rue , parcs...)	107
Mars-Avril 2019	Porte a porte - soutien a LogisAction sur la qualité du logement	30
Mars-Avril 2019	Kiosque hebdomadaire a Westhaven	15
	total	235
Saint-Raymond		
2018-05-05	Nettoyage Communautaire	19
2018-10-20	Festival des récoltes & Finissage St-Raymond	70
2018-05-06	Marche de Jane St Raymond	20
2018-06-03	Vente de garage communautaire	12
2018-07-17	Jardins Saint-Raymond Planters: jour de semence	2
2018-10-13	Décoration du Tunnel Melrose	50
Fevrier-Avril 2019	Porte a porte - soutien a LogisAction sur la qualité du logement	30
Derniers lundis du mois	Repas communautaires Saint-Raymond (9)	50
	total	234
Benny		
2018-08-11	BBQ Communautaire Benny	200+
2018-08-22	Vernissage Farm to Forest	50
2018-07 2018-09	5 rencontres de comité pour le BBQ	8
2018 08 10	Cuisine a 03	8
	Mobilisation (Porte a porte, Jardins, Cours communes, arrêts de bus....)	100+
2018-06-09	Vente de garage communautaire	15
2018-02-23	L'hiver 101	75
2018-05-04	Marche de Jane	8
	Total	514
Walkley-Fielding		
2018-09-15	Fete de Quartier FW	175
2018-09-14	Cuisine Depot, residents et Jennifer	10
2018-01-27	Repas Communautaire du Nouvel AnWalkley	35
Novembre 2018 - Mars 2019	Mobilisation(porte a porte, arrêts debus stops, rues)	100+
2018-04-18	Comité de voisinage	10
2018-05-05	Marche de Jane (Jennifer et residents)	30
16 rencontres	Rencontres du groupe de résidents	approx 6-8 per meeting
	Total	260

ANNEXE 3: Activités et rencontres (suite)

Dates	Activités	Nb de participants
Cliniques d'impôts		
2019-02-21, 2019-02-28 2019-03-01 2019-03-02 2019-03-10 2019-03-12 2019-03-14 2019-03-15 2019-03-19 2019-03-21 2019-03-23 2019-03-25	Seize(16) sessions de formations	61
2019-03-29 2019-03-30 2019-04-04 2019-04-08 2019-04-12 2019-04-16 2019-04-18 2019-04-24 2019-04-27 2019-04-29	Dix (10) Cliniques d'impôts sans rendez-vous	553
2018-03-27	Un (1) Atelier Faites le vous même	6
2019-04-05 2019-04-11 2019-04-15	Trois (3) sessions d'impôts pour les bénévoles	12
	Total	632
Kiosques Info & référence		
Chaque 3eme et 4eme mardis	Kiosque d'information St-Monica	60 familles / month
2019-09-24	Kiosque sur les élections	about 20 residents
Vendredis de juin a septembre	Marché Bonne Bouffe Benny	50 residents / week
Novembre2018	Écoles primaires CSDM : rencontres parents	550
Octobre 2018	Bibliothèque Benny	150
2018-08-26	Festival Interculturel	300
Évenemnets Nouvel An Lunaire		
2019-01-20	Heure du conte	27
2019-01-27/28	Exposition Culturelle Nouvel An Lunaire	30
2019-02-01	Soirée cinema pour enfants	40
2019-02-02	Activité chinoise pour les aînés	18
2019-02-03	Activités traditionnelles chinoises	50
2019-02-4	Atelier de cuisine coréenne	24
2019-02-05	Danse du Lion	Beaucoup!
2019-02-07	Atelier peinture et calligraphie chinoise	35
2019-02-08	Spectacle de talents pour enfants	80
2019-02-09	Atelier de cuisine Culturelle chinoise	80
2019-02-10	Atelier de calligraphie coréenne	20
Évenements zéro déchets		
	Fête du Quartier Fielding Walkley	
	BBQ Benny Farm (Sherbrooke Forest)	
	Clinique d'impôts Sherbrooke Forest	
	Imagine Monkland	
	Arts Walk	
	HHYDS	
	Nuit Blanche	
	Combat des Livres NDG Reads	
Intercultural Table		
2019-03-21	Fête Norouz (Nouvel An Perse)	160

ANNEXE 3: Activités et rencontres (suite)

Dates	Activités	Nb de participants
Rencontres du CA		
2018-05-16	Rencontre du CA	10
2018-09-05	Rencontre du CA	10
2018-10-03	Rencontre du CA	10
2018-12-12	Rencontre du CA	10
2019-01-23	Rencontre du CA	8
2019-02-27	Rencontre du CA	9
2019-04-03	Rencontre du Ca avec les conseillers municipaux Christian Arseneault et Peter McQueen	10 CA + 2 employés
Table soins de santé		
2018-06-08		8
2018-07-11		7
2018-08-01		10
2018-08-29		7
2018-09-27		8
2018-10-25		5
2018-12-17		7 membres + Dr. Bergman
2019-02-06		9
2019-03-28		8
Rencontrez les candidats		
2018-09-12	Candidats (6)aux élections provinciaux pour NDG	125+
	total	125+
Tables Rondes		
2018-04-10	Défis de la communication communautaire	37
2018-09-19	Boîte a Outils: Communication	37
2018-11-22	Foire des Ressources Communautaires NDG	21
2019-02-27	Camps d'été	28
	Total	123
Table sécurité alimentaire		
2018-06-27		9 (8 membres, 1 invité)
2018-10-25		5
2018-12-06		3
Table Interculturelle		
2019-01-28	Rencontre	14
2019-02-11	Comité planification Norouz	4
2019-02-12	Comité Plan d'action TINDG	5
2019-02-25	Comité planification Norouz	3
2019-02-25	Participation a un evenement BCRB pour le mois de l'histoire des noirs	20
2019-03-13	Rencontre pour exposition Norouz	6
2019-04-16	Rencontres des coordonateurs: suivis comités & Discussion sur Ramadan	2
2019-04-23	Sous-comité-révision plan d'action	3
2019-04-23	Rencontre Ramadan-Iftar	2

ANNEXE 3: Activités et Rencontres(suite)

Dates	Activités	Nb de participants
Partenaires St-Raymond		
2019-04-25	Rencontre des partenaires	9
2018-11-02	Rencontre spéciale au Conseil Regional de l'environnement	20
2018-11-15	Discussion sur le future de Grand Boulevard	9
2018-11-19	Présentation spéciale OCPM	
2018-10-20	Festival des Moissons St Raymond & Finissage	50
2018-10-16	Rencontre planification decoration Tunnel Melrose	50
2018-10-15	Rencontre des partenaires - festival des moissons	3
2018-06-11	Rencontre spéciale au Conseil Regional de l'environnement	20
Comité de voisinage Westhaven		
2019-04-15		9
2019-03-28	Rencontre spéciale avec les élus re. Westhaven	8
2019-02-18		7
2018-10-03		8
2018-08-16	Rencontre puvlique sur les Ruelles vertes	6
2018-06-28	Rencontre spéciale - Lancement du projet Mesure 17	11
2018-06-11		7
2018-05-16		5
Table économie locale		
2019-03-26	Rencontre BizNDG	3
2019-02-21		12
2019-01-16	Rencontre BizNDG	5
2018-12-13		5
Comité HLM		
2018-10-18	Rencontre comité HLM	7
2019-04-01	Rencontre comité HLM	6
2019-03-22	Comité de direction HLM	3
2019-03-20	Comité de direction HLM	3
2019-02-07	Rencontre comité HLM	6
Coalition espace communautaire		
2018-09-05	Rencontre coalition de l'Espace communautaire	12
2018-10-05	Coalition des espaces verts	7
2018-10-24	Rencontre coalition de l'Espace communautaire	7
2018-12-05	Rencontre coalition de l'Espace communautaire	8
2019-01-24	Rencontre pour le chalet du Parc Girouard	20
2019-04-03	Coalition des espaces verts	7
2019-04-03	Planification pour l'espace de co-travail Rep-NDG	4
2019-04-05	Rencontre coalition de l'Espace communautaire	6
2019-04-05	Rencontre de financement - Espace Knox	4
2019-04-15	Planification pour l'espace de co-travail Rep-NDG	4
2019-04-24	Rencotre collaborative CMTQ	8

ANNEXE 3: Activités et Rencontres(suite)

Dates	Activités	Nb de participants
Comité des partenaires Walkley-Fielding		
2018-06-13	Les enfants du Monde	5
2018-07-04	FDQ	6
2018-07-31	FDQ	4
2018-08-30	FDQ	5
2019-04-15	St Catherine-de-Sienne / Willingdon	8
2018-04-18	Comité de voisinage	10
	Sous-comités (4 rencontres)	4-6 par rencontre
Connecteurs Communautaires Walkley-Fielding		
	Sécurité et bonnes pratiques (Joe Lambert de Tandem)	
	Identification des forces et des faiblesses (Jill Kinaschuck - HSFI)	
	Le jardin (documentaire) visionnement et discussion. (Jennifer Chapman et Sharon Sweeney)	
	Boîte à Outils de la mobilisation (Sophie Petré-Dynamo)	
	Communication et compréhension (Joanie Laroche - Dynamo)	
	Français101 (Nicole Mouafo - participante)	
	Dialogue Voisin avec Bienvenue à NDG	
Table Arts & Culture		
2018-10-02	Table Arts & Culture (financement et plan d'action)	8
2018-06-11	Piste CylcArt table 0-5 et Ruche d'arts	10
2019-02-28	State of the Arts (ELAN)	8
2019-01-18	Discussion sur financement PAM et FGM	
2019-02-22	Combat des livres NDG Reads et Nuit Blanche	10
2019-02-13	Semaine des Arts NDA re: les amis du Parc NDG	7
2018-08-13	Converstaion communuataire L'impact de l"art sur la communauté	35
2019-04-17	Document Événements Verts	10
Collectif Benny Farm		
2018-05-01		
2018-06-13	Discussion avec Christian Arsenault concernant mesures de reduction du traffic sur Prince of Wales	15
2018-11-05		
2019-01-15		
Coalition d'impôts		
2018-05-28	Sommaire de la saison	4
2018-10-15	Planification 2019	5
2018-10-19	Visite des bureau comptables du secteur	22 bureaux visités
2019-02-04	Partage des ressources, planification	4

ANNEXE 3: Activités et Rencontres(suite)

Dates	Activités	Nb de participants
Planification Stratégique		
Mai 2018	Groupes de travail du plan d'action	35
2018-06-06	Plan Action EXPO! 2018	50
2018-06-07	Lancement du programme de formation renforcement des capacités	Environ 40 travailleurs communautaires
2018-09-29	Formation renforcement des capacités sur l'adaptation au changement	CA et personnel de 13 org de NDG
2018-11-03	Formation renforcement des capacités sur la collecte de fonds	CA et personnel de 13 org de NDG
2019-02-09	Formation renforcement des capacités sur la gestion	CA et personnel de 13 org de NDG
CoCo PS		
2018-05-10	Comité de direction	6
2018-05-17		9
2018-05-28		11
2018-11-19		8
2019-01-31	1ere partie avec les coordonateurs des tables	13 (10 membres + 3 coordonateurs)
Table logement		
2018-05-03		9
2018-09-20		10
2018-12-06		11 (8 membres, 3 invités)
2019-03-28		7 (6 membres, 1 invité)
2019-03-29		5 membres+ Steve Charters + Magda Popeanu & Chad Walcott
Nouvel An Lunaire 2019		
2018-11-11	Bénévoles chinois	35
2018-11-15	Bénévoles coréens	3
2018-11-21	Coordonateur Dépôt (1)	4
2018-11-23	Coordonateur Dépôt (2)	4
2018-11-23	Communauté Walkley	3
2018-12-12	Centre Communautaire St-Raymond (1)	3
2019-01-12	Centre Culturel Yanick(2)	4
2019-01-14	BàNDG	3
2018-12-16	CJE-NDG (2)	3
2019-01-16	Bibliothèque Benny	2
2019-01-15	Nadine (Saint-Raymond)	3
Rencontres des directeurs		
2018-05-18	A deux Mains	7 Directeurs
2018-11-16	Bienvenue à NDG	10 Directeurs
2019-01-18	CJE	7 Directeurs
2019-03-15	Centre Espoirs Nouveaux	9 Directeurs
2019-04-12	Centre WestHaven	12 Directeurs

APPENDIX 4: Acronyms

Le Conseil	Conseil Communautaire NDG
CIQ	Concertation Interquartier
CMTQ	Coalition montréalaise des Tables de quartier
CJE	Carrefour Jeunesse-Emploi
CIUSSS	Centre intégré universitaire de santé et de services sociaux
DRSP	Direction Régional de Santé Publique
DCSLDS	Direction de culture, des sports, des loisirs et du développement – Fonds de développement social
FRAPRU	Front d'action populaire en réaménagement urbain
FTQ	Fond de Solidarité
MTESS	Ministère du Travail, de l'Emploi et de la Solidarité sociale
MIDI	Ministère de l'Immigration , diversité et inclusion
SPVM	Service de Police de la Ville de Montréal
HHYDS	Hip Hop You Don't Stop
RCLALQ	Regroupement des Comités Logement et Associations de Locataires du Québec
RIOCM	Regroupement intersectoriel des organismes communautaires de Montréal
ROMEL	Regroupement des organismes du Montréal ethnique pour le logement
OMHM	Office municipal d'habitations de Montréal
CORPIQ	Corporation des Propriétaires Immobiliers du Québec
OCPM	Office de Consultation Publique de Montréal
SHDM	Société d'habitation de Montréal



Centraide
du Grand Montréal



AVIVA

Agence de la santé
et des services sociaux
de Montréal

Québec 

Travail, Emploi
et Solidarité sociale

Québec 



Service
Canada 

Québec 

Côte-des-Neiges
Notre-Dame-de-Grâce

Montréal  Montréal 

MERCI

Un grand merci à nos bailleurs de fonds, à nos membres et à nos bénévoles. Grâce à votre appui, le Conseil Communautaire NDG peut travailler à améliorer la qualité de vie de la communauté qu'il dessert d'une manière plus riche, plus réussie et plus significative.

Rapport Annuel 2018-2019 Conseil Communautaire NDG

5964, Ave. Notre-Dame-de-Grâce #206

Montréal, Québec, H4A 1N1

Tel.: 514-484-1471 / Fax: 514-484-1687

Courriel: ndgcc@ndg.ca / Site web: www.ndg.ca